

LUVION®

PLATINUM 3⁺



INSTRUCTION MANUAL



HANDLEIDING



MANUEL D'INSTRUCTIONS



BENUTZERHANDBUCH



INSTRUCTION MANUAL

TABLE OF CONTENTS

1.	INTRODUCTION	2
2.	SAFETY INSTRUCTIONS	2
3.	CONTENTS OF PACKAGE	3
4.	OVERVIEW OF PARENT UNIT (MONITOR)	4
5.	OVERVIEW OF BABY UNIT (CAMERA)	5
6.	GETTING STARTED	6
7.	MENU	9
8.	PAIRING	14
9.	TROUBLESHOOTING	16
10.	TECHNICAL SPECIFICATIONS	17

1. INTRODUCTION

Thank you for purchasing the Luvion Platinum 3+. Now, you will be able to see and hear your baby everywhere in and around the house.

Please keep the original dated sales receipt for your administration and proof of warranty. For service and warranty issues, you will always be asked for a copy. For warranty issues, you may contact your Luvion dealer or your local Luvion distributor. More information can be found on our website: www.luvion.com.

This user manual provides you with all information necessary for a safe, pleasant, and easy use of the Luvion Platinum 3+. Before use, we ask you to thoroughly read this user manual. We ask for your special attention for the safety instructions below.

LUVION

Delft, The Netherlands

www.luvion.com

2. SAFETY INSTRUCTIONS

- Keep small parts away from children.
- This product is not intended as a toy. Please refrain children from playing with the product.
- This product is not intended as a substitute for adult supervision.
- Only use the original supplied power chargers.
- Do not use the product in humid conditions or nearby water or a heat source.
- Always keep the camera and any cords of the power adapters at least 1,5 meter away from the baby.
- Only use the product between -10°C - 45°C.
- Do not attempt to open the product yourself or you may void your warranty, please contact your local dealer or distributor.

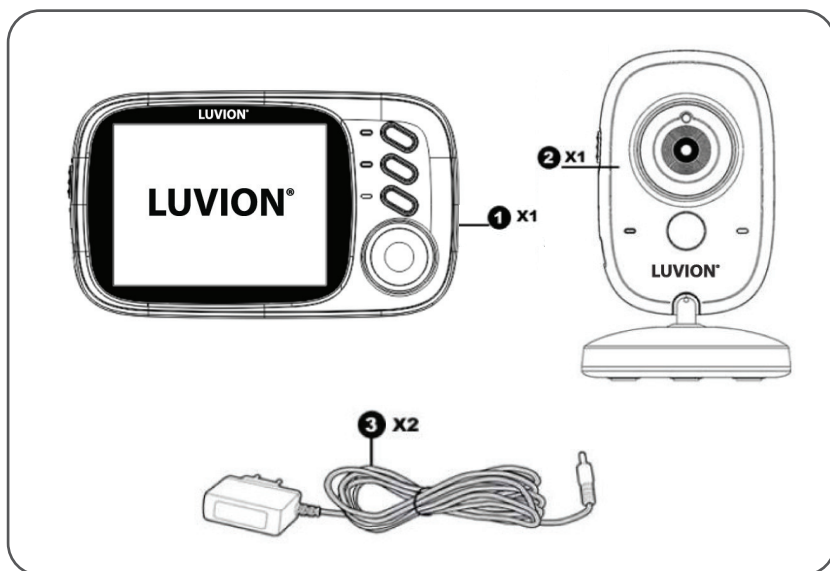
Batteries:

- Fully charge the monitor before first use, to ensure an optimal battery capacity.

3. CONTENTS OF PACKAGE

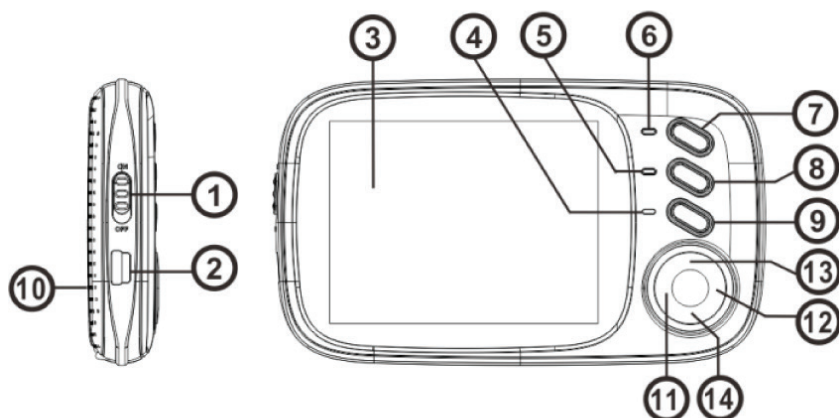
The Luvion Platinum 3+ includes the following components:

1. 1 x parent unit (monitor)
2. 1 x baby unit (camera)
3. 1 x USB-C power adapter for the parent unit
1 x USB-C power adapter for the baby unit
4. 1x user manual



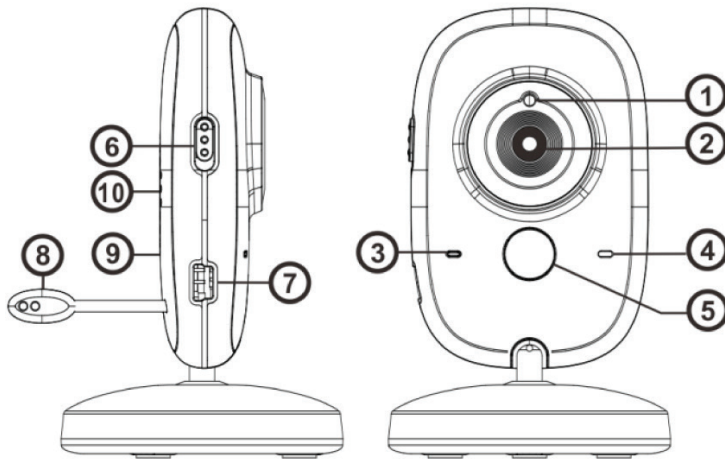
Check the package to confirm that you have received the complete system, including all components listed above.

4. OVERVIEW OF PARENT UNIT (MONITOR)



1. **On/Off button** - Turns the parent unit ON or OFF.
2. **Power connector** - Connect the included USB power adapter to power and/or charge the parent unit.
3. **LCD display** - 3,2" LCD Screen.
4. **Microphone** - The sounds detected by this microphone will be transmitted to the baby unit (camera) when the Talk button is pressed.
5. **Charging LED** - indicates if the unit is currently charging.
6. **Connection LED** - indicates whether there is a connection with the camera
7. **Return button / Zoom knob** - Short press to zoom in or zoom out or while in a menu to return to the previous state or menu or to leave the menu. / Long press to activate sound-only mode.
8. **Lullaby button / Talk back button** - Short press to start or stop playing lullabies over the camera speaker. / Long press to speak through the baby unit to your child.
9. **OK knob / VOX knob** - Short press to open the main menu or to confirm a selection / Long press to switch to VOX-mode or to leave the VOX-mode.
10. **Loudspeaker** - Produces the sound from the baby unit.
11. **Switch between connected cameras / Decrease brightness / Left button** - Short press to switch to another connected camera. / Long press to decrease the brightness of the monitor. / Press this button when the menu or the zoom function is active to move to the left.
12. **Switch between connected cameras / Increase brightness / Right button** - Short press to switch to another connected camera. / Long press to increase the brightness of the monitor. / Press this button when the menu or the zoom function is active to move to the right.
13. **Increase volume button / Up button** - Press this button to increase the volume of the monitor. / Press this button when the menu or the zoom function is active to move up.
14. **Decrease volume button / Down button** - Press this button to decrease the volume of the monitor. / Press this button when the menu or the zoom function is active to move down.

5. OVERVIEW OF BABY UNIT (CAMERA)

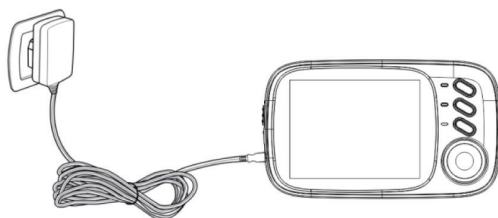


1. **Light sensor** - Allows the baby unit to correct itself under changing light conditions.
2. **Camera lens** - Detects the visual environment and sends this to the parent unit.
3. **Power indicator LED** - indicates whether the parent unit is switched on.
4. **Microphone** - Detects sound and sends this to the parent unit.
5. **Infrared LEDs** - Allows for 5m distance of night vision, automatically activates within low lights conditions.
6. **On/Off button** - Use this button to switch the baby unit on or off.
7. **Power connector** - Input for the Luvion USB-C power adapter.
8. **Temperature sensor** - The measured ambient temperature is displayed on the screen of the parent unit.
9. **Pairing button** - Establishes a new connection between the baby and parent unit during the pairing process. Pairing should be used when installing an additional camera or when the monitor does not recognize the baby unit. Consult page 12 for more information on the pairing process.
10. **Loudspeaker** - Enables the ability to play lullabies or to talk to your child over distance.

6. GETTING STARTED

INSTALLING THE PARENT UNIT (MONITOR)

1. Carefully unpack the parent unit (monitor).
2. Connect the power adapter to the parent unit and power socket. The parent unit will start charging; the indication LED will now light up (blue). During first use, please allow the unit to completely charge to ensure optimal battery capacity.



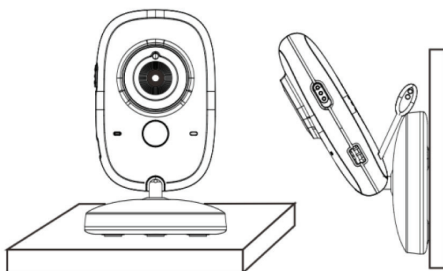
NOTE: CHARGE THE PARENT UNIT COMPLETELY BEFORE FIRST USE.

3. Push the power button up to switch the monitor on. The screen will now show the Luvion introduction screen.

INSTALLING THE BABY UNIT (CAMERA)

Before you install the baby unit (camera), carefully plan where and how you want to position it. Make sure that you take in account the length of the power cable and the position of the power socket, because the baby unit (camera) needs to be connected to the power grid.

1. Carefully unpack the baby unit (camera).
2. Place the baby unit in the preferred position. You can place the baby unit on a table/cabinet, or you can mount it on a wall.





NOTE: Before permanently installing the baby unit (camera), make sure that the wireless connection between the baby unit and parent unit is sufficient. Verify this when both the parent unit and baby unit are placed in the positions from which you would like to use them.

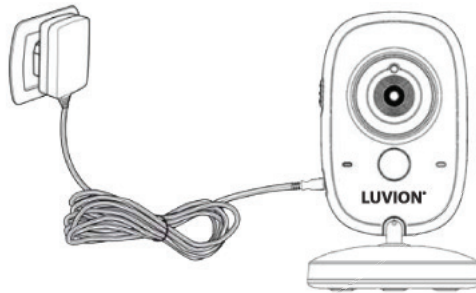


NOTE: Avoid installing the baby unit near walls or other obstruction between the baby and parent unit. For a good sound sensitivity and image it is recommended to place the baby unit between a 1,5-3m distance from your baby.

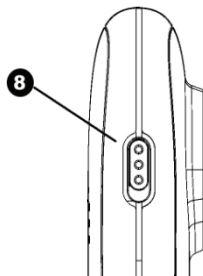


NOTE: Do not place the baby unit within baby's reach! If there is interference on the picture or sound, try moving the units to different locations, and ensure they are not close to other electrical equipment.

3. Connect the power adapter to the baby unit and a power socket.



4. Push the power button up to switch the baby unit (camera) on. The blue power LED will now light up.

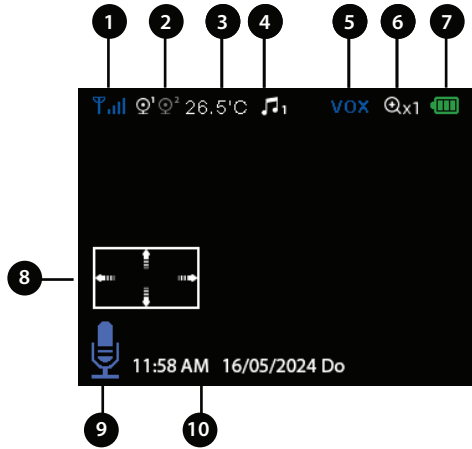


The parent unit will display the video of the baby unit, when both are switched on and within range of each other. The message "Connecting" will be displayed on the screen of the parent unit when the baby unit is outside the range of the parent unit or when the baby unit is not switched on or recognized.

USING THE SYSTEM

The video of the baby unit will be displayed on the screen of the parent unit when both are switched on. The icons on the screen are explained below.

1. **Signal indicator**  The signal indicator shows the strength of the connection between units. No bars indicate a poor signal and 4 bars indicate the strongest signal (see table).
2. **Camera indication** Shows which camera is currently active.
3. **Temperature indicator** Displays the room temperature measured by the baby unit.
4. **Lullaby indicator** Indicates which lullaby is playing.
5. **VOX indicator** Appears when the VOX-mode is activated.
6. **ZOOM indicator** Displays the zoom level (1x, 2x or 3x)
7. **Battery indicator**  Indicates the battery life of the parent unit.
8. **Zoom position** Displays the position of the magnification in zoom levels 2x and 3x. Use the arrow keys to move the image. When the camera is in zoom 2x and 3x mode
9. **'Talk'-indicator** Appears when the talk button is pressed. You can now talk through the baby unit.
10. **Date and time indicator** Displays the current date and time (HH:MM AM/PM DD/MM).



Signal strength	Indicator	Warning
Perfect		None
Good		None
Fair		None
Low		Out of Range
No Signal		Out of Range

OUT OF RANGE

When the baby unit is positioned too far away from the parent unit, the message "Connecting..." will appear on the screen of the parent unit and the video will start to flicker. When there is no connection between the baby unit and the parent unit, the screen of the parent unit will be black and display the message "Connecting..."



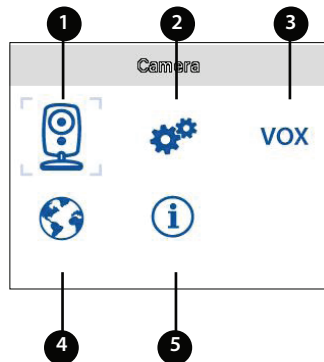
NOTE: If moving the baby and parent unit closer together does not help, try pairing the baby and parent unit. See *Pairing chapter*.

7. MENU

Open the menu of the Luvion Platinum 3+ to change the device settings.

- > Press the OK button on the parent unit to open the menu.
- > Use the round button to select a submenu.
- > Press the OK button to confirm a selection, marked with a frame, and open a submenu.
- > Press the return button to leave the menu

1. **Camera** In this submenu you can add cameras, switch between linked cameras, delete cameras and change the camera settings.
2. **Settings** Use this submenu to set the date and time, temperature settings and the display backlight, among other things.
3. **VOX** Use this submenu to (de)activate the VOX-mode and to set the VOX-mode sensitivity.
4. **Languages** Use this submenu to set the language.
5. **System Information** Use this submenu to display the installed software and product information.



MENU > CAMERA

In this submenu you can add a camera, remove a camera and adjust the settings of the cameras.

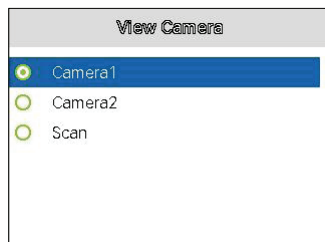
- > Press the OK button to open the main menu.
- > Select the Camera icon and press OK to confirm the selection and open the Camera menu.
- > Use the round button to select a submenu
- > Press OK to confirm your selection.

MENU > CAMERA > ADD CAMERA

In this submenu you can add a camera.
See 8. PAIRING.

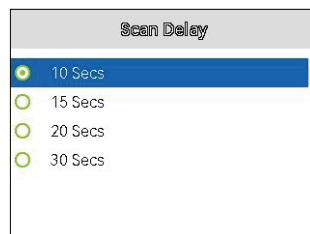
MENU > CAMERA > VIEW CAMERA

In this submenu you can select the camera which will be displayed on the monitor. Select Camera 1, Camera 2, or Scan (continuous switching between Camera 1 and Camera 2).



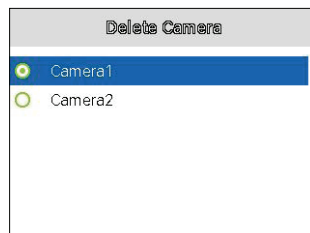
MENU > CAMERA > **SCAN DELAY**

In this submenu you can set the time interval for switching between the connected cameras, when view camera is set to scan. Choose between 10, 15, 20 and 30 seconds. Confirm your choice with the OK button, or use the back button to leave the submenu.

MENU > CAMERA > **DELETE CAMERA**

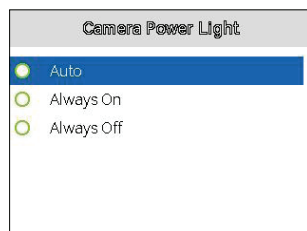
In this submenu you can remove (disconnect) a connected camera.

- > Select the camera you want to delete with the round button.
- > Then press the OK button to confirm the selection or press the back button to return to the previous menu.

MENU > CAMERA > **CAMERA POWER LIGHT**

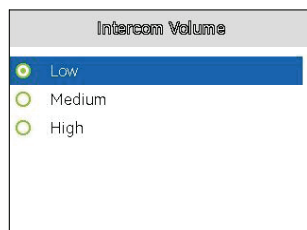
In this submenu you can adjust the settings for the blue LED light on the camera (power indicator light). You have the choice between always on or off or automatic. If you choose automatic, the light is on during the day and turns off automatically in the dark when the camera switches to night vision mode.

- > Use the round button to make the selection.
- > Press the OK button to confirm the selection or press the back button to return to the previous menu.

MENU > CAMERA > **INTERCOM VOLUME**

In this submenu you can set the talkback volume on the camera. Choose between low, medium and high.

- > Use the round button to make the selection
- > Then press the OK button to confirm the selection or press the back button to return to the previous menu.

MENU > CAMERA > **MUSIC**

In this submenu you can choose between 1 of the 8 lullabies and All lullabies (play all songs one after the other).

- > Use the round button to make the selection
- > Then press the OK button to confirm the selection or press the back button to return to the previous menu.

MENU > **SETTINGS**

You can use the Settings menu to set the time and date, to change the temperature unit or to set the backlight brightness and backlight time interval (among other things).

- > Select the settings icon in the main menu
- > Press OK to confirm your selection.
- > Move the round button to select the right submenu.
- > Press the OK button to confirm your selection.

MENU > **SETTINGS** > **LCD BACKLIGHT**

You can change the LCD backlight brightness and the time interval in this menu. When the image on the screen is too dark, try to increase the brightness.

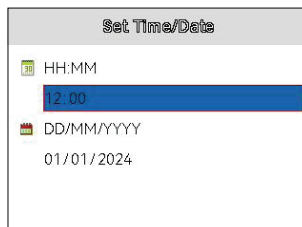
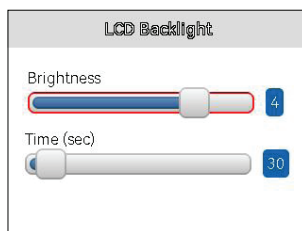
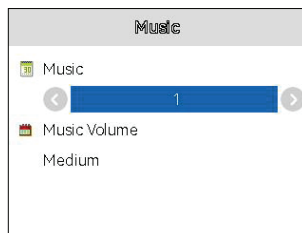
The minimum Brightness is one, the maximum Brightness is 5. The minimum backlight time interval is 20 seconds, the maximum backlight time interval is 120 seconds.

- > Press up or down on the round button to select what you want to change.
- > Press left or right on the round button to change either the brightness or the time interval of the LCD backlight.
- > Press the OK button to confirm or the Back button to return to the previous menu.

MENU > **SETTINGS** > **TIME AND DATE**

You can use the Time and date menu to set the date and time or to change the format of the date and time.

- > Press right or left on the round button to make a selection.
- > Use the up and down side of the round button to change the selection.
- > Press the OK button to confirm or the Back button

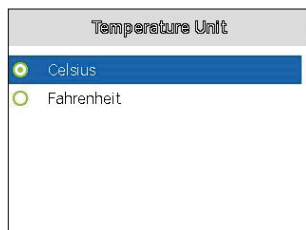


to return to the previous menu.

MENU > SETTINGS > **TEMPERATURE UNIT**

You can set the temperature unit of measure to Celcius or Fahrenheit in this menu.

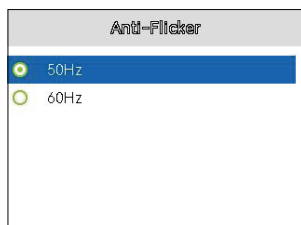
- > Press up or down on the round button to select the desired temperature unit of measure.
- > Press the OK button to confirm, or press the Back button to return to the previous menu.



MENU > SETTINGS > **ANTI-FLICKER**

In this submenu you can adjust the frame rate to prevent stripes, discoloration or flickering.

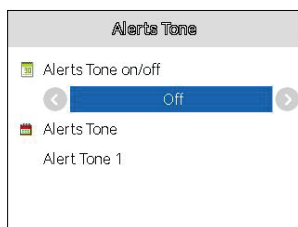
- > Use the round button to make the selection, choose between 50Hz and 60Hz.
- > Then press the OK button to confirm the selection or press the back button to return to the previous menu.



MENU > SETTINGS > **ALERTS TONE**

In this submenu you can switch the warning tone on or off and set it.

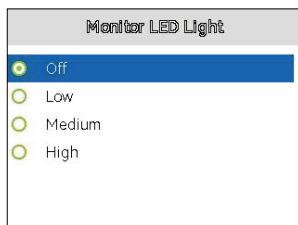
- > Use the round button to make the selection.
- > Then press the OK button to confirm the selection or press the back button to return to the previous menu.



MENU > SETTINGS > **MONITOR LED LIGHT**

In this submenu you can adjust the brightness of the LED lights on the monitor or turn off the LED lights completely. You have the choice between turning the lights off and 3 different brightness levels.

- > Use the round button to make the selection.
- > Then press the OK button to confirm the selection or press the back button to return to the previous menu.



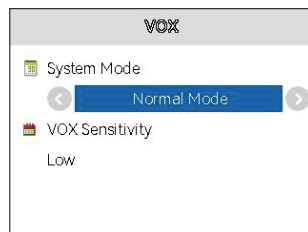
MENU > VOX

You can activate or deactivate the VOX-mode and adjust its sensitivity in this menu.

The VOX-mode turns the display screen off after a while with no sound in order to conserve battery power.

When VOX sensitivity is set higher, softer sounds will be detected.

- > Select the VOX icon in the main menu.
- > Press OK to confirm your selection
- > Press up or down on the round button to choose between System mode and VOX sensitivity.
- > Press right or left on the round button to change the values.
- > Press OK to save your settings or press Back to return to the previous menu.

**MENU > LANGUAGE**

You can use the Language menu to choose your preferred language.

- > Select the Language icon in the main menu.
- > Press OK to confirm your selection.
- > Press up or down on the round button to select your preferred language.
- > Press the OK button to confirm your selection or use the back button to return to the previous menu.

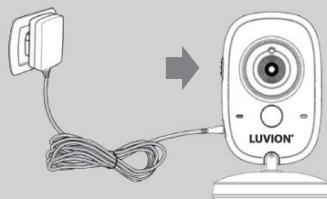


8. PAIRING

Use the Pairing function to connect a baby unit (camera) to the parent unit (monitor).

1

Push the power button up to switch the camera on.



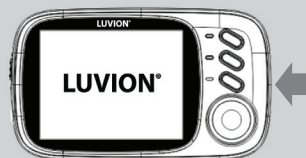
2

Push the power button up to switch the monitor on.



3

Press the OK button to open the main menu.



4

Use the central button to select the **CAMERA** menu.

Press the OK button to open the **CAMERA** menu.



5

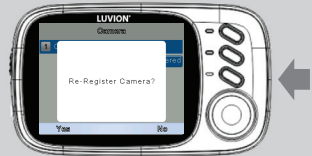
Select Add camera and select the desired camera channel. You can connect up to 2 cameras to one monitor.



6

The screen will display "Re-Register the Camera?"

Press OK to confirm pairing the camera

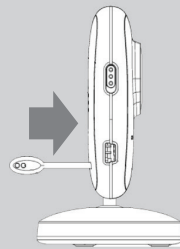


7

The screen will display "Please press the Pair key on your baby unit."

Briefly press the baby unit (camera) pair button to pair the baby unit (camera) to the parent unit (monitor) within 10 seconds.

If pairing was succesful, the screen will display the message "Register Succesfull!"



9. TROUBLESHOOTING

If you have any problems with the Luvion Platinum 3+, there is often a quick and simple solution. Please try the following:

Problem	Solution
No video from the baby unit	1. Check the power supply of the baby unit. Make sure the power adapter is plugged in. 2. Make sure that the parent unit is switched on. 3. Make sure that the baby unit is in range of the parent unit. 4. Make sure that the parent unit is not in VOX-mode (press the VOX button shortly to exit the VOX-mode). 5. Make sure that the parent unit is not in the power save mode. Go to menu > power save and switch the power save mode off.
The video is dropping / I have a constant low reception / "Out of reach" message	1. Move the baby unit closer to the parent unit. 2. Try repositioning the baby and/or parent unit (away from walls) to improve the reception. 3. Check if the monitor is set on the correct camera channel. 4. (re-)Pair the parent unit with the baby unit (see pairing chapter)
Audio problems	1. Make sure that the volume on the parent unit is not muted. Press the + volume button on the parent unit to increase the volume. 2. Make sure that there is sound within range of the baby unit microphone. 3. If the unit emits a loud, screeching noise, move the baby and parent unit further apart.
The video is or has become choppy	1. The video may become choppy when a lower frame rate is experienced (i.e. 10 frames per second instead of 20 frames per second). 2. Try moving the baby unit closer to the parent unit. 3. Remove obstructions between the baby and parent unit.
The battery of the parent unit runs out very fast	Use the VOX-mode for longer battery life.

10. TECHNICAL SPECIFICATIONS

General Specifications	
Operating Frequency Range	2.400 MHz ~ 2.483 MHz
Transmitting Power	17 dBm Max
Receiving Sensitivity	-90 dBm
Type of Spread Spectrum	FHSS 16 Channels
Type of Modulation	GSFK
Data Rate	2 Mbps
Transmitting Distance	300 m (Line of Sight)

Baby unit (camera)	
Image Sensor Type	1/4" CMOS 720P 1280x720 pixel
Effective Pixels	1280 px x 720 px
Image Resolution/Frame Rate	20 fps
White Balance	Auto
Lens	3.15 mm, F 2.8
Field of View	55°
IR On/Off	>15 Lux Off , <15 Lux On
IR LED Type/Nacht Vision	850 nm / 5 m
Speaker Output	1.0 W Max
Power Requirement	5V/1.0A, Type C
Power Consumption	200mA (IR OFF) 400mA (IR ON)
Operating Temperature Range	-10° ~ 45°
Operating Humidity Range	<85% HR
Environment Rating	N/A (for indoor use only)
Dimensions	67mm x 106mm x 67mm
Regulation Compliance	CE & Rohs
Camera Housing Material	Plastic

Parent unit (monitor)	
LCD Panel Size	3,2" / 5,08 cm IPS LCD
Receiving Sensitivity:	-90dBm
Viewing Angle	H: 100°, V: 90°
Power Requirement	5 Vdc 1000mA, Type C
Power Consumption	200mA MAX.
Operating Temperature	- 10° ~ 45°
Operating Humidity	0% ~ 85%
Battery	Li-Polymer 1000mAh
Dimensions (W x H x D):	120mm x 70mm x 17mm

• **NOTE**
Outdoor use in France, Italy, Russia and Ukraine is not allowed



This device is for indoor use only

Luvion declares that the radio equipment type Luvion Platinum 3⁺ is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at: luvion.com/doc/platinum-3



HANDLEIDING

INHOUDSOPGAVE

1.	INTRODUCTIE	20
2.	VEILIGHEIDSINSTRUCTIES	20
3.	INHOUD VAN DIT PAKKET	21
4.	OVERZICHT OUDER UNIT (MONITOR)	22
5.	OVERZICHT BABY UNIT (CAMERA)	23
6.	KLAARMAKEN VOOR GEBRUIK	24
7.	MENU	27
8.	PAIRING	32
9.	PROBLEEM & OPLOSSING	34
10.	TECHNISCHE SPECIFICATIES	35

1. INTRODUCTIE

Hartelijk dank voor uw aanschaf van de Luvion Platinum 3. Vanaf nu kunt u uw baby altijd horen én zien. Zorg ervoor dat je altijd je originele aankoopbewijs bewaart. Voor garantiegevallen zal je altijd gevraagd worden om een kopie van je aankoopbewijs te tonen. Voor garantiegevallen kun je contact opnemen met de Luvion dealer, of met de lokale Luvion vertegenwoordiger.*

Meer informatie kun je vinden op www.luvion.com

Deze handleiding verzorgt alle nodige informatie om veilig en met plezier gebruik te kunnen maken van deze Luvion Platinum 3 babyfoon. Voordat je de babyfoon gebruikt adviseren wij je deze handleiding aandachtig door te lezen. Wij vragen je de veiligheidsinstructies extra aandachtig door te nemen.*

LUVION

Delft, The Netherlands

www.luvion.com

2. VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- Houd kleine onderdelen weg van kinderen.
- Dit product is geen speelgoed. Laat kinderen er niet mee spelen.
- De babyfoon is geen vervanging van ouderlijk toezicht.
- Gebruik alleen de oorspronkelijk meegeleverde adapters.
- Gebruik de babyfoon niet in een vochtige omgeving of nabij water of een warmte bron.
- Zorg dat de babyunit en het snoer van de adapter altijd minimaal 1,5 meter van de baby verwijderd zijn.
- Gebruik de babyfoon bij een temperatuur tussen -10°C en 45°C.
- Demonteer nooit zelf de ouder- of babyunit. Dit dient door gekwalificeerd personeel te gebeuren.

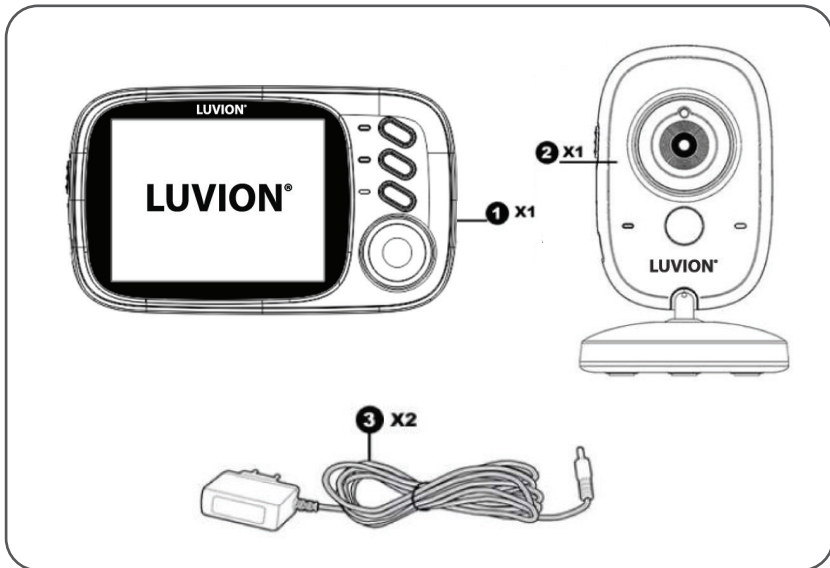
Batterij:

- Zorg ervoor dat bij het eerste gebruik de monitor (ouderunit) volledig is opgeladen. Dit garandeert een optimale levensduur van de batterij.

3. INHOUD VAN DIT PAKKET

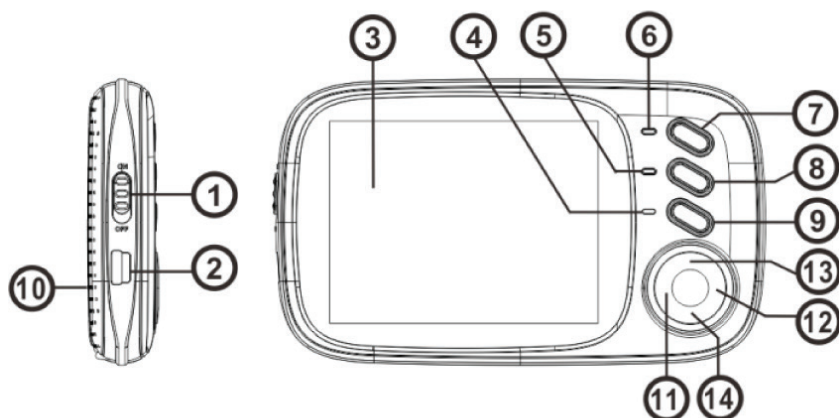
De Luvion Platinum 3+ bevat de volgende onderdelen:

1. 1 x **ouder unit** (monitor)
2. 1 x **baby unit** (camera)
3. 1 x **USB-C adapter** voor de ouder unit
1 x **USB-C adapter** voor de baby unit
4. 1 x **handleiding**



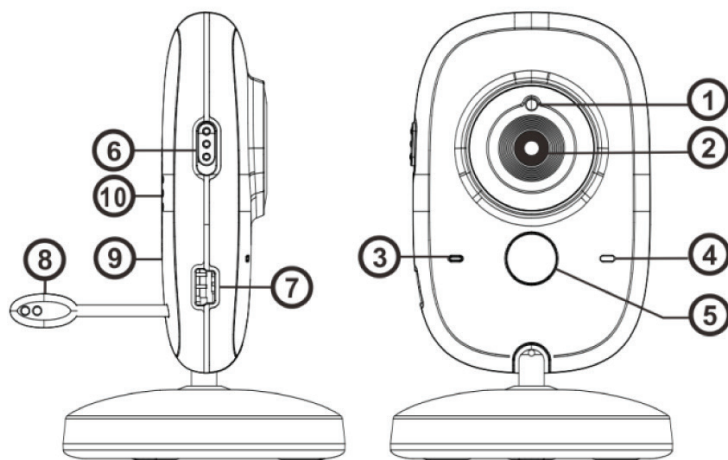
Controleer of alle onderdelen aanwezig zijn.

4. OVERZICHT OUDER UNIT (MONITOR)



1. **Aan/Uit knop** - Hiermee kun je de monitor aan- en uitzetten.
2. **Power connector** - Hiermee kun je de monitor via de USB voedingsadapter opladen.
3. **LCD scherm** - 3,2" LCD Scherm, geeft het camerabeeld weer.
4. **Microfoon** - Ontvangt het geluid rondom de monitor voor het terugspreekken naar de babunit (camera). Dit gebeurt alleen als je de "Terugspreek" knop ingedrukt houdt
5. **Oplaad LED** - Geeft aan of de monitor op dit moment wordt opgeladen.
6. **Connectie LED** - Geeft aan of er een connectie met de camera is.
7. **Terug knop / Zoom knop** - Kort indrukken om in of uit te zoomen of om in een menu terug te keren naar de vorige status of om het menu te verlaten. / Lang indrukken om de Alleen-geluid modus te activeren.
8. **Slaapliedjes knop / Terugspreek knop** - Druk kort op deze knop om slaapliedjes af te spelen of te stoppen. / Houdt deze knop ingedrukt om via de babyunit (camera) tegen je kind te kunnen spreken.
9. **OK knop / VOX knop** - Druk kort op deze knop om om het menu te openen of om een selectie te bevestigen. / Houdt deze knop ingedrukt om de VOX mode te activeren of deactiveren.
10. **Luidspreker** - Produceert het geluid van de baby unit.
11. **Schakel tussen de aangesloten camera's / Verlaag helderheid / Naar links** - Druk kort op deze knop om het beeld van een andere aangesloten camera weer te geven. / Houdt deze knop ingedrukt om de helderheid van het beeldscherm te verlagen. / Druk op deze knop in de menu's of tijdens ingezoomd beeld om naar links te gaan..
12. **Schakel tussen de aangesloten camera's / Verhoog helderheid / Naar rechts** - Druk kort op deze knop om het beeld van een andere aangesloten camera weer te geven. Houdt deze knop ingedrukt om de helderheid van het beeldscherm te verhogen. Druk op deze knop in de menu's of tijdens ingezoomd beeld om naar rechts te gaan.
13. **Verhoog volume knop / Naar boven** - Druk op deze knop om het volume te verhogen of om door de menu's te navigeren.
14. **Verlaag volume knop / Naar beneden** - Druk op deze knop om het volume te verlagen of om door de menu's te navigeren.

5. OVERZICHT BABY UNIT (CAMERA)

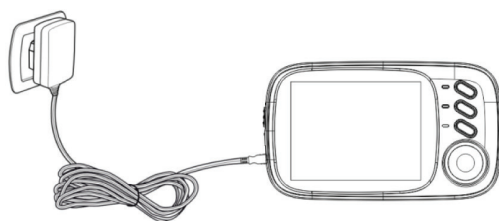


1. **Lichtsens**or - Corrigeert het beeld wanneer het licht van de omgeving verandert.
2. **Cameralens** - Registreert het beeld.
3. **Power indicator LED** - Geeft aan of de camera aan staat.
4. **Microfoon** - Registreert het geluid.
5. **Infrared LED's** - Geeft 5m nachtzicht . De LED's worden automatisch geactiveerd in een donkere omgeving.
6. **On/Off knop** - Gebruik deze knop om de camera aan of uit te zetten.
7. **Power connector** - aansluiting voor de Luvion USB-C voedingsadapter.
8. **Temperatuursens**or - De gemeten temperatuur wordt weergegeven op het scherm van de monitor.
9. **Pairing knop** - Maakt een nieuwe verbinding tussen de camera en monitor wanneer het 'pairing proces' in werking gesteld is. Pairing wordt gebruikt bij het toevoegen van een nieuwe babyunit (camera) of wanneer de ouderunit (monitor) de babyunit (camera) niet meer kan vinden. Zie het Pairing hoofdstuk voor meer informatie.
10. **Luidspreker** - Maakt het mogelijk om slaapliedjes af te spelen of met uw kind op afstand te praten.

6. KLAARMAKEN VOOR GEBRUIK

OUDER UNIT (MONITOR)

1. Haal voorzichtig de monitor (ouder unit) uit de verpakking.
2. Verbind de monitor (ouder unit) met de bijgeleverde adapter, waarna de monitor zich zal opladen. Indien juist aangesloten, zal de Power indicatie LED blauw branden. Laad de monitor bij het eerste gebruik volledig op.



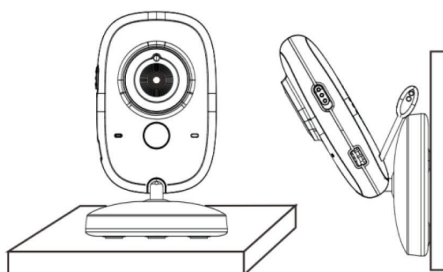
! LET OP: *Laad de monitor volledig op bij het eerste gebruik.*

3. Gebruik de aan/uit knop om de monitor aan te zetten. Het scherm zal nu het Luvion logo weergeven.

INSTALLEREN VAN DE CAMERA

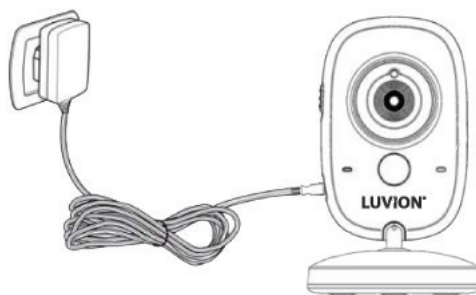
Bepaal eerst goed waar je de camera plaatst voordat je de camera gaat gebruiken. Probeer rekening te houden met de lengte van de adapter kabel en een beschikbaar stopcontact om zo de camera van stroom te voorzien.

1. Haal de camera (baby unit) voorzichtig uit de verpakking.
2. Plaats of bevestig de camera. Je kunt de camera plaatsen op een tafel of kastje of bevestigen aan een muur.

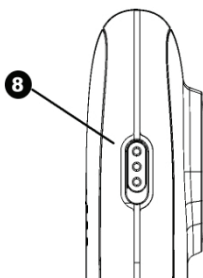


- ⚠ **LET OP:** Wees er zeker van, voordat je de camera permanent bevestigt, dat de draadloze verbinding tussen de baby unit en de ouder unit voldoende is. Controleer dit door beide units te plaatsen op de plaats waar u ze wilt gebruiken.
- ⚠ **LET OP:** Probeer dikke muren of andere obstructies to mijden tussen de baby- en ouderunit. Voor een goede geluidsgevoeligheid en beeld raden wij aan om een afstand van minimaal 1,5 meter tussen kind en camera te houden.
- ⚠ **LET OP:** Plaats de baby unit (camera) niet binnen het bereik van de baby. Als er ruis in het beeld of geluid zit probeer dan om de camera op andere locaties te plaatsen, en zorg ervoor dat de camera niet te dicht bij elektronische apparatuur geplaatst is.

3. Verbind de adapter met de powerinput van de camera.



4. Gebruik de aan/uit schakelaar om de camera aan te zetten. De Power-LED zal oplichten zodra de camera werkt.

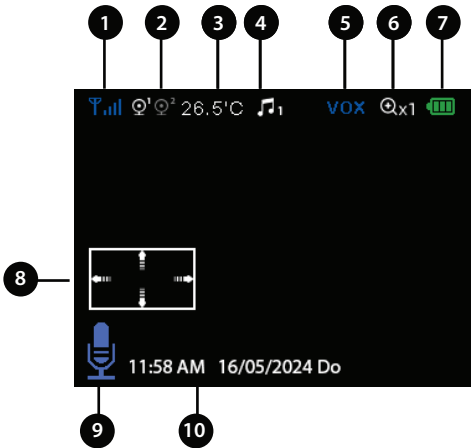


De monitor zal het beeld van de camera weergeven indien beide aan staan en binnen bereik van elkaar staan. Het bericht "Connecting..." wordt weergegeven op het scherm van de monitor wanneer de camera buiten bereik staat, uit staat of wanneer de camera en de monitor elkaar niet herkennen (Zie pairing hoofdstuk).

6.1 GEBRUIK

Het beeld van de camera wordt weergegeven als de monitor en de camera aan staan. De pictogrammen op het scherm worden hier beneden uitgelegd.

- 1. **Signaal indicatie** 📶 De signaal indicatie geeft aan hoe sterk het signaal is dat wordt ontvangen van de baby unit. Één of geen streepjes wijzen op een slecht signaal terwijl 4 streepjes wijzen op een sterk signaal (zie tabel).
- 2. **Camera indicatie** Geeft aan welke aangesloten camera actief is.
- 3. **Temperatuur indicatie** Geeft de temperatuur gemeten door de baby unit weer.
- 4. **Slaapliedjes indicatie** Geeft aan welk slaapliedje wordt afgespeeld
- 5. **VOX indicatie** Verschijnt wanneer de VOX mode is geactiveerd.
- 6. **Zoom indicatie** Geeft het zoom niveau weer (1x, 2x of 3x)
- 7. **Batterij-indicator** 🔋 Geeft aan hoe vol de batterij nog is.
- 8. **Zoom positie** Geeft de positie van de uitvergroting weer in zoom niveau 2x en 3x. Gebruik de pijl toetsen om het beeld te verplaatsen.
- 9. **‘Talk’-indicatie** Verschijnt wanneer de Talk functie wordt ingedrukt, zolang u de knop inhoudt kunt u met uw kind praten via de microfoon.
- 10. **Datum en tijdsindicatie** Geeft de huidige tijd en datum weer. (UU:MM AM/PM DD/MM)



Signal strength	Indicator	Warning
Perfect		Geen
Goed		Geen
Redelijk		Geen
Laag		Buiten bereik
Geen Signaal		Buiten bereik

6.2 BUITEN BEREIK

Wanneer de camera zich te ver van de ouder unit (monitor) bevindt dan zal de waarschuwingsboodschap ‘Connecting...’ op het beeldscherm van de monitor verschijnen.

Op het moment dat de monitor helemaal geen verbinding meer heeft met de camera dan blijft de boodschap ‘Connecting....’ in beeld.



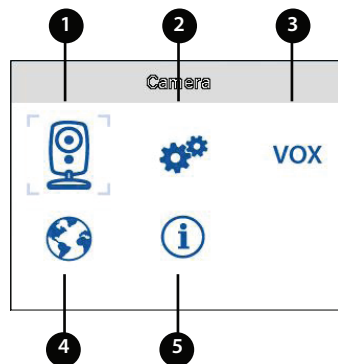
LET OP: Als de monitor in alle gevallen buiten bereik blijft aangeven, controleer dan of de camera aan staat en probeer opnieuw te ‘pairen’, zie hoofdstuk Pairing.

7. MENU

Open het menu van de Luvion Platinum 3+ om apparaatinstellingen te veranderen.

- > Druk op de OK knop op de monitor om het menu te openen.
- > Gebruik de pijltjes knoppen om een submenu te selecteren.
- > Druk op de OK knop om de selectie, gemarkeerd met een frame, te bevestigen en het submenu te openen.

1. **Camera** In dit submenu kun je camera's toevoegen, tussen gekoppelde camera's schakelen, camera's verwijderen en de camera instellingen wijzigen.
2. **Settings** In dit submenu kun je de datum en tijd, de temperatuureenheid en de helderheid van het scherm instellen.
3. **VOX** In dit submenu kun je de VOX-functie activeren of deactiveren en de gevoeligheid van de VOX-functie instellen.
4. **Taal** In dit submenu kun je de taal instellen.
5. **Systeem Informatie** Hier kun je de geïnstalleerde software en product informatie inzien.



MENU > CAMERA

In dit submenu kun je een camera toevoegen, camera verwijderen en de instellingen van de camera's aanpassen.

- > Druk op de OK knop om het hoofdmenu te openen.
- > Selecteer het Camera icoon en druk op OK om de selectie te bevestigen en om het Camera menu te openen.
- > Gebruik de ronde knop om een submenu te selecteren
- > Druk op OK om je selectie te bevestigen.

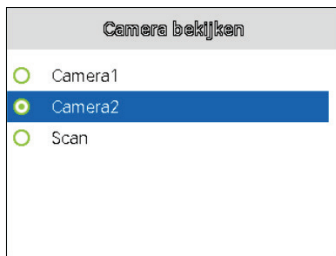
MENU > CAMERA > CAMERA TOEVOEGEN

In dit submenu kun je een camera toevoegen.
Zie 8. PAIRING.



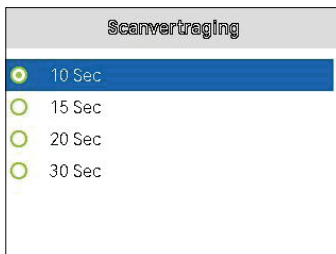
MENU > CAMERA > **CAMERA BEKIJKEN**

In dit submenu kun je de camera selecteren die op de monitor wordt weergegeven. Selecteer Camera 1, Camera 2, of Scan (continue schakelen tussen Camera 1 en Camera 2).



MENU > CAMERA > **SCANVERTRAGING**

In dit submenu kun je het tijdsinterval instellen voor het schakelen tussen de aangesloten camera's, in de scan modus. Kies tussen 10, 15, 20 en 30 seconden. Bevestig je keuze met de OK-knop, of gebruik de terugknop om het submenu te verlaten.



MENU > CAMERA > **CAMERA VERWIJDEREN**

In dit submenu kun je een aangesloten camera verwijderen (ontkoppelen).

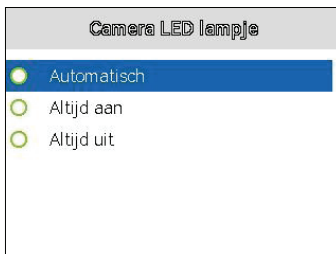
- > Selecteer met de ronde knop de camera die je wil verwijderen
- > Druk vervolgens op de OK knop om de selectie te bevestigen of druk op de terugknop om terug te gaan naar het vorige menu.



MENU > CAMERA > **CAMERA LED LAMPJE**

In dit submenu kun je de instellingen voor het blauwe LED lampje op de camera (stroomindicatielampje) aanpassen. Je hebt de keuze tussen het lampje altijd aan of uit zetten of automatisch aan of uit laten gaan. Als je kiest voor automatisch, is het lampje overdag aan, en schakelt het automatisch uit in het donker als de camera overschakeld naar de nachtzicht modus.

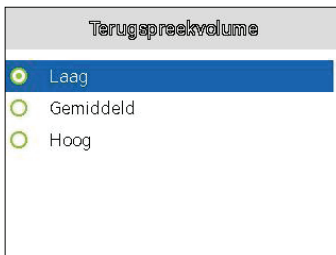
- > Gebruik de ronde knop om de selectie te maken.
- > Druk vervolgens op de OK knop om de selectie te bevestigen of druk op de terugknop om terug te gaan naar het vorige menu.



MENU > CAMERA > **TERUGSPREEKVOLUME**

In dit submenu kun je het terugspreekvolume instellen op de camera. Kies tussen laag, gemiddeld en hoog.

- > Gebruik de ronde knop om de selectie te maken.
- > Druk vervolgens op de OK knop om de selectie te

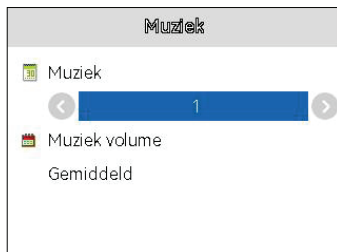


bevestigen of druk op de terugknop om terug te gaan naar het vorige menu.

MENU > CAMERA > MUZIEK

In dit submenu kun je kiezen tussen 1 van de 8 slaapliedjes en Alle slaapliedjes (alle liedjes achter elkaar afspelen). Ook kun je hier het volume van de muziek instellen. Kies tussen laag, gemiddeld en hoog.

- > Gebruik de ronde knop om de selectie te maken.
- > Druk vervolgens op de OK knop om de selectie te bevestigen of druk op de terugknop om terug te gaan naar het vorige menu.



MENU > INSTELLINGEN

In dit submenu kun je o.a. de datum en tijd, de temperatuureenheid en de helderheid van het scherm instellen.

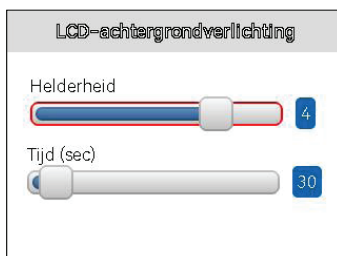
- > Selecteer het instellingen icoon in het hoofdmenu
- > Druk op OK om uw selectie te bevestigen.
- > Gebruik de ronde knop om de instelling te selecteren die u wil wijzigen.
- > Druk op OK om de selectie te bevestigen.



MENU > INSTELLINGEN > LCD VERLICHTING

In dit submenu kun je de helderheid en het tijdsinterval van de LCD verlichting instellen. Als het beeld van uw babyfoon te donker is probeer dan de helderheid te verhogen. De minimale helderheid is 1, de maximale helderheid is 5. Het minimale LCD verlichting tijdsinterval is 20 seconden, het minimale LCD verlichting tijdsinterval is 120 seconden.

- > Druk omhoog of omlaag op de ronde knop om de instelling te selecteren die je wil wijzigen.
- > Druk naar rechts of naar links op de ronde knop om de helderheid of het tijdsinterval te veranderen.
- > Druk op de OK knop om de wijzigingen te bewaren of druk op de terugknop om terug te gaan naar het vorige menu.



MENU > INSTELLINGEN > **TIJD EN DATUM**

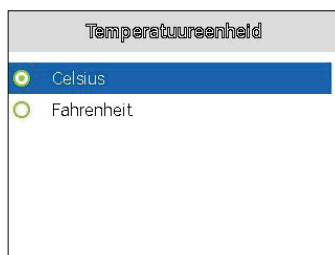
In dit submenu kun je de datum en tijd instellen of de tijd- en datumnotatie wijzigen.

- > Druk naar rechts op de ronde knop om een selectie te maken.
- > Druk omhoog of omlaag op de ronde knop om het geselecteerde te wijzigen.
- > Druk op de OK knop om de wijzigingen te bewaren of druk op de terug knop om terug te gaan naar het vorige menu.

MENU > INSTELLINGEN > **TEMPERATUUREENHEID**

In dit submenu kun je de gewenste temperatuur eenheid instellen naar celcius of fahrenheit

- > Druk omhoog of omlaag op de ronde knop om de gewenste temperatuur meet eenheid te selecteren (Celsius of Fahrenheit)
- > Druk op de OK knop om uw selectie te bevestigen of druk op de terugknop om terug te gaan naar het vorige menu.

MENU > INSTELLINGEN > **ANTI-FLIKKERING**

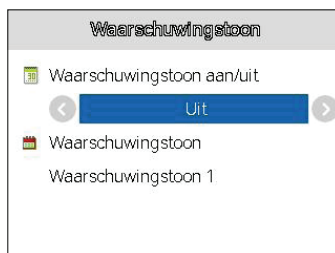
In dit submenu kun je de beeldfrequentie aanpassen om strepen, verkleuringen of geknipper tegen te gaan.

- > Gebruik de ronde knop om de selectie te maken, kies tussen 50Hz en 60Hz.
- > Druk vervolgens op de OK knop om de selectie te bevestigen of druk op de terugknop om terug te gaan naar het vorige menu.

MENU > INSTELLINGEN > **WAARSCHUWINGSTOON**

In dit submenu kun je de waarschuwingstoon aan of uit zetten en instellen.

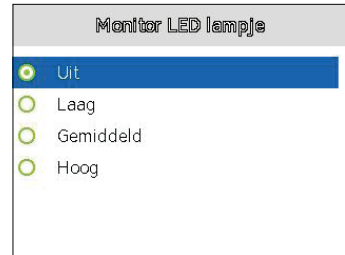
- > Gebruik de ronde knop om de selectie te maken.
- > Druk vervolgens op de OK knop om de selectie te bevestigen of druk op de terugknop om terug te gaan naar het vorige menu.



MENU > INSTELLINGEN > MONITOR LED LAMPJES

In dit submenu kun je de helderheid van de LED lampjes op de monitor aanpassen of de LED lampjes helemaal uitzetten. Je hebt de keuze tussen de lampjes uit zetten en 3 verschillende helderheidsniveaus.

- > Gebruik de ronde knop om de selectie te maken.
- > Druk vervolgens op de OK knop om de selectie te bevestigen of druk op de terugknop om terug te gaan naar het vorige menu.

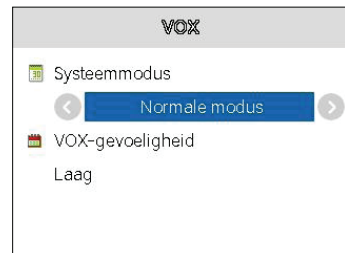


MENU > VOX

In dit menu kunt u de VOX-functie activeren of deactiveren en de VOX gevoeligheid instellen.

De VOX mode schakelt het scherm uit na een periode zonder gedecteerd geluid om het batterij verbruik te verminderen. Als u de VOX gevoeligheid verhoogd worden zachtere geluiden waargenomen.

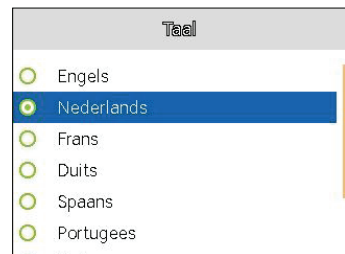
- > Selecteer het VOX icoon in het hoofdmenu.
- > Druk op de OK knop om de selectie te bevestigen.
- > Gebruik de ronde knop om System-modus of VOX gevoeligheid te selecteren.
- > Druk naar rechts of naar links op de ronde knop om de instellingen te wijzigen.
- > Druk op de OK knop om de instellingen te bewaren of druk om de terug knop om terug te gaan naar het vorige menu.



MENU > TAAL

In het menu taal, kunt u de door u gewenste taal selecteren.

- > Selecteer het Taal icoon in het hoofdmenu.
- > Druk op de OK knop om de selectie te bevestigen.
- > Druk omhoog of omlaag op de ronde knop om de gewenste taal te selecteren.
- > Druk op de OK knop om de selectie te bevestigen of druk om de terugknop om terug te gaan naar het vorige menu.

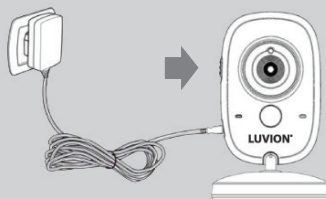


8. PAIRING

Gebruik Pairing om een baby unit (camera) te verbinden met de ouder unit (monitor).

1

Gebruik de aan/uit schakelaar aan de zijkant van de camera om de camera aan te zetten.



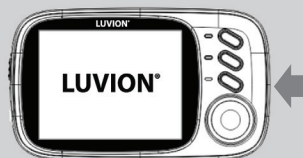
2

Gebruik de aan/uit schakelaar aan de zijkant van de monitor om de monitor aan te zetten.



3

Druk op de OK knop om het hoofd menu te openen.



4

Gebruik de ronde knop om het camera icoon te selecteren.

Druk op OK om het **CAMERA** submenu te openen.



5

Selecteer Camera toevoegen en selecteer het gewenste Camera kanaal. Je kan tot 2 camera's met één monitor verbinden.



6

De boodschap "Camera opnieuw registreren?" zal verschijnen.

Druk op OK om te bevestigen.

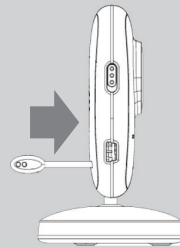


7

De boodschap "Druk op de Pair-knop op uw baby unit" zal verschijnen.

Druk nu binnen 10 seconden 1x kort op de pair knop achter op uw baby unit (camera).

Als de pairing procedure succesvol is verlopen zal de boodschap "Registreren succesvol!" op het beeldscherm verschijnen.



9. PROBLEEM & OPLOSSING

Mocht u tegen problemen aanlopen met de Luvion Platinum 3+ dan is er vaak een snelle, simpele oplossing beschikbaar:

Problem	Solution
Er is geen beeld op de ouder unit	1. Controleer de adapter van de baby unit. Controleer of de stekker aangesloten is. 2. Controleer of de ouder unit aan staat 3. Breng de baby unit dichterbij de ouder unit om het bereik te versterken. 4. Controleer of de ouder unit in VOX mode staat. Druk op de VOX knop of schakel de VOX-functie uit in het menu.
Het beeld valt uit / Ik heb constant weinig bereik / "Connecting...."	1. Breng de baby unit dichterbij de ouder unit. 2. Probeer de units uit de buurt van grote objecten of muren te plaatsen om het bereik te verbeteren. 3. Kijk of de monitor op het juiste camera kanaal staat. 4. Probeer de units opnieuw te pairen (zie Pairing Hoofdstuk)
Audio problemen	1. Controleer of het volume niet uit staat. Druk op de + volume knop. 2. Controleer of er wel geluid is in de omgeving van de baby unit. 3. Indien er een harde piep aanwezig is, plaats de ouder unit verder weg van de baby unit.
Het beeld hapert / blijft hangen	1. Probeer de units dichterbij elkaar te brengen. 2. Probeer de units uit de buurt van grote objecten of muren te plaatsen om het bereik te verbeteren.
De batterij loopt snel leeg	Gebruik de VOX-functie voor een lager stroomverbruik.

10. TECHNISCHE SPECIFICATIES

Technische Specificaties	
Frequentiebereik	2.400 MHz ~ 2.483 MHz
Zendvermogen	17 dBm Max
Ontvangst gevoeligheid	-90 dBm
Type Spread Spectrum	FHSS
Type Modulatie	GFSK
Data Snelheid	2 Mbps
Bereik	300 m (Open veld)

Baby unit (camera)	
Beeld Sensor Type	1/4" CMOS 720P 1280x720 pixel
Beeld resolutie	1280 px x 720 px
Wit Balans	Auto
Lens	3.15 mm, F 2.8
Field of View	55°
IR On/Off	>15 Lux Off, <15 Lux On
IR LED Type/Nachtzicht	850 nm / 5 m
Speaker Output	1.0 W Max
Voedingsspanning	5V/1.0A, Type C
Verbruik	200mA (IR uit) 400mA (IR aan)
Gebruikstemperatuur	-10° ~ 45°
Max Luchtvochtigheid	<85% HR
Gebruiksomgeving	N/A (alleen binnenshuis)
Dimensies	67x106x67 mm
Regulation Compliance	CE & Rohs
Materiaal Behuizing	Plastic

Parent unit (monitor)	
LCD Schermgrootte	3,2" / 5,08 cm IPS LCD
Ontvangstgevoeligheid:	-90dBm
Kijkhoek	H: 100°, V: 90°
Voedingsspanning	5 Vdc 1000mA, Type C
Vebruik	200mA MAX.
Gebruikstemperatuur	- 10° ~ 45°
Luchtvochtigheid	0% ~ 85%
Batterij	Li-Polymer 1000mAh
Dimensies (B x H x D):	120mm x 70mm x 17mm

• LET OP

Buitenshuis gebruik in Frankrijk, Italië, Rusland en de Oekraïne niet toegestaan



This device is for indoor use only

Luvion verklaart dat het type radioapparatuur Luvion Platinum 3⁺ conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op: luvion.com/doc/platinum-3

MANUEL D'UTILISATION

TABLE DES MATIÈRES

INTRODUCTION	38
CONSIGNES DE SÉCURITÉ	38
CONTENU DU KIT	39
INSTRUCTION APPAREIL PARENTS (MONITEUR)	40
INSTRUCT IONS APPAREIL BEBE (CAMÉRA)	41
MISE EN ROUTE	42
MENU	45
COUPLAGE	50
PROBLÈMES ET SOLUTIONS	52
SPECIFICATIONS TECHNIQUES	53

IINTRODUCTION

Nous vous remercions d'avoir choisi le Luvion Platinum 3+. Il est important et recommandé de toujours conserver votre bon d'achat original. En cas de garantie vous serez amené à envoyer une copie de votre bon d'achat original. En cas de garantie vous pouvez prendre contact avec votre agent Luvion ou bien avec votre représentant local Luvion. Pour plus d'informations veuillez vous rendre sur la page internet www.luvion.com.

Ce manuel d'utilisation vous procure toutes les informations nécessaires afin de vous permettre d'utiliser le Luvion Platinum 3+ confortablement et en toute sécurité.

Préalablement à votre première utilisation nous vous conseillons de lire attentivement ce manuel d'utilisation.

Nous vous prions de porter une attention particulière aux consignes de sécurité.

LUVION

Delft, Pays-Bas

www.luvion.com

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Veillez à ne pas laisser d'objets de petite taille à la portée des enfants.
- Ce produit n'est pas un jouet. Ne pas laisser des enfants jouer avec.
- Ce produit ne remplace pas un contrôle parental régulier.
- Veuillez seulement utiliser les adaptateurs originaux fournis par le fabricant.
- Veillez à ne pas utiliser le Luvion Platinum 3+ dans un environnement humide ou à proximité d'une source d'eau ou d'une source de chaleur..
- Veillez à ce que l'appareil bébé (caméra) et le cordon adaptateur soient toujours séparés de l'enfant par une distance minimale de 1.5 mètre.
- Utilisez le Luvion Platinum 3+ à une température comprise entre 10°C - 45°C.
- Ne démontez jamais vous-même les appareils Luvion. Ceci doit être fait par un personnel technique-ment qualifié.

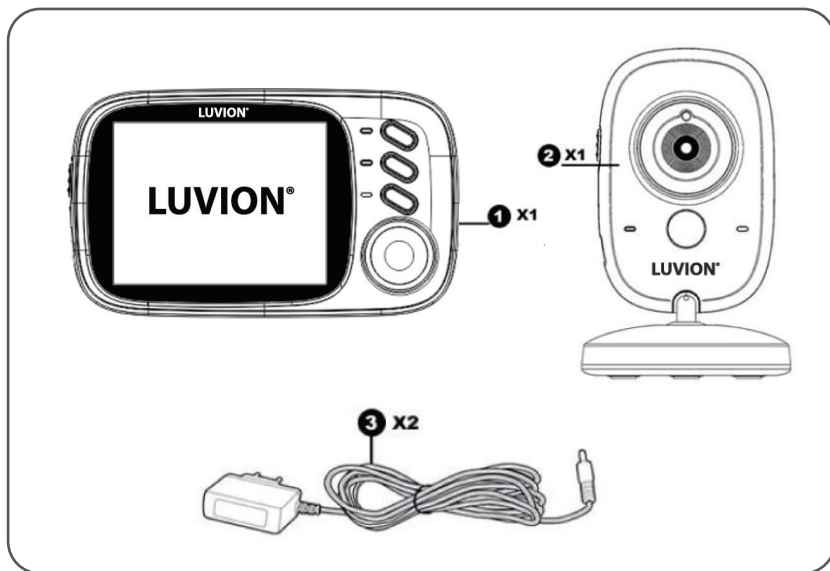
Batteries:

- Lors de votre première utilisation veillez à ce que le Luvion Platinum 3+ soit complètement chargé. Ceci garantit une durée de vie optimale des batteries.

CONTENU DU KIT

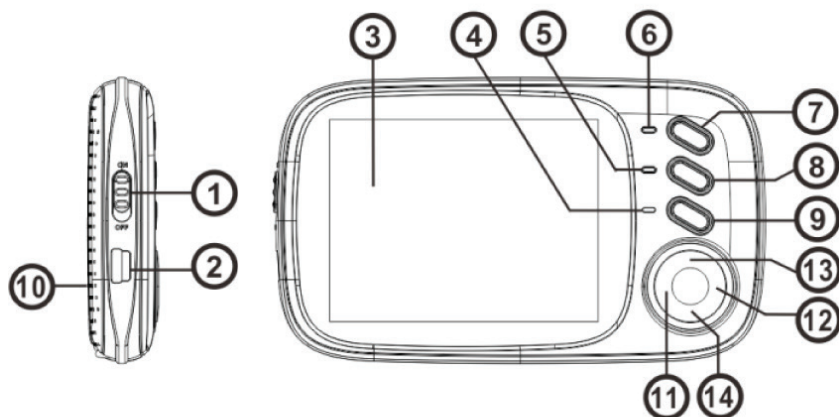
Le Luvion Platinum 3+ contient les pièces suivantes :

1. 1 x appareil parents (moniteur)
2. 1 x appareil bébé (caméra)
3. 1 x adaptateur secteur USB-C pour l'appareil parents
1 x adaptateur secteur USB-C pour l'appareil bébé
4. 1 x manuel d'utilisation



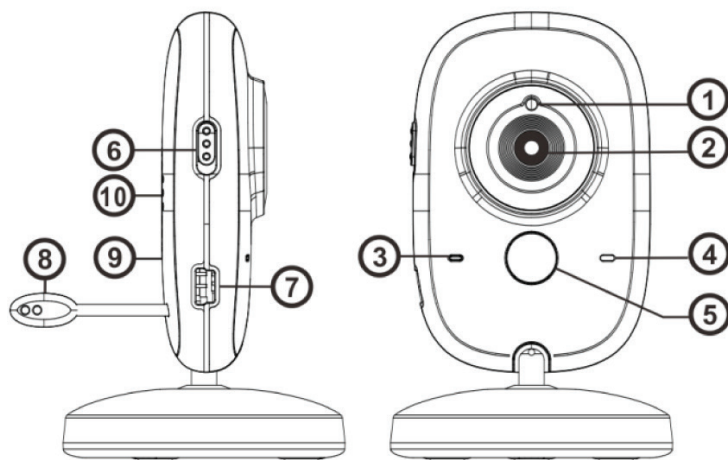
Vérifiez si votre kit contient toutes les pièces mentionnées ci-dessus.

INSTRUCTION APPAREIL PARENTS (MONITEUR)



1. **Bouton On/Off** - allume ou éteint l'appareil parents
2. **Connecteur d'alimentation** - branchez l'adaptateur secteur USB sur une prise et/ou chargez l'appareil parents .
3. **Ecran LCD** - Ecran LCD 3,2".
4. **Microphone** - Les sons détectés par le microphone sont transmis à l'appareil bébé (caméra) lorsque le bouton Talk est enfoncé
5. **Voyant LED de charge** - Indique que l'appareil est en cours de chargement
6. **Voyant LED de connexion** - indique s'il y a une connexion avec la camera
7. **Bouton Retour / Bouton Zoom** - Appuyez brièvement pour effectuer un zoom avant ou arrière ou lorsque vous êtes dans un menu pour revenir à l'état ou au menu précédent ou pour quitter le menu. / Appuyez longuement pour activer le mode son uniquement.
8. **Bouton Berceuse/ Bouton Talk back** - Appuyez brièvement pour démarrer ou arrêter la lecture de berceuses sur le haut-parleur de la caméra. / Appuyez longuement pour parler à votre enfant via l'unité bébé.
9. **Bouton OK / Bouton VOX** - Appuyez brièvement pour ouvrir le menu principal ou pour confirmer une sélection / Appuyez longuement pour passer en mode VOX ou pour quitter le mode VOX.
10. **Haut-parleur** - transmet le son que reçoit l'appareil bébé
11. **Basculer entre les caméras connectées / Diminuer la luminosité / Bouton gauche** - Appuyez brièvement pour passer à une autre caméra connectée. / Appuyez longuement pour diminuer la luminosité du moniteur. / Appuyez sur ce bouton lorsque le menu ou la fonction zoom est actif pour se déplacer vers la gauche.
12. **Basculer entre les caméras connectées / Augmenter la luminosité / Bouton droite** - Appuyez brièvement pour passer à une autre caméra connectée. / Appuyez longuement pour augmenter la luminosité du moniteur. / Appuyez sur ce bouton lorsque le menu ou la fonction zoom est actif pour se déplacer vers la droite.
13. **Bouton d'augmentation du volume / Bouton Haut** - Appuyez sur ce bouton pour augmenter le volume du moniteur. / Appuyez sur ce bouton lorsque le menu ou la fonction zoom est actif pour se déplacer vers le haut.
14. **Bouton de diminution du volume / Bouton Bas** - Appuyez sur ce bouton pour diminuer le volume du moniteur. / Appuyez sur ce bouton lorsque le menu ou la fonction zoom est actif pour se déplacer vers le bas.

INSTRUCTIONS APPAREIL BÉBÉ (CAMÉRA)

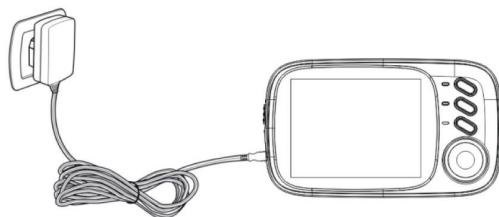


1. **Capteur de lumière** - Corrige l'image lorsque la lumière de l'environnement change.
2. **Lentille de la caméra** - Détecte l'environnement visuel et l'envoie à l'appareil parents.
3. **Indicateur LED d'alimentation** - indique si l'appareil parents est allumé
4. **Microphone** - Détecte le son et l'envoie à l'appareil parents
5. **LED IR** - Permet une visibilité nocturne jusqu'à 5 mètres. Les lumières LED sont activées automatiquement dans un environnement sombre.
6. **Bouton On/Off** - utilisez ce bouton pour allumer ou éteindre l'appareil bébé.
7. **Connecteur d'alimentation** - entrée de l'adaptateur secteur USB-C Luvion
8. **Capteur de température** - la température mesurée est retransmise sur l'écran de l'appareil parents.
9. **Bouton couplage** - établit une nouvelle connexion entre l'appareil bébé et l'appareil parents lors du couplage. Le couplage doit aussi être utilisé lorsqu'une caméra supplémentaire est installée ou quand le moniteur ne reconnaît pas l'appareil bébé. Consultez la page 44 pour plus d'information sur le procédé de couplage.
10. **Haut-parleur** - permet de jouer des berceuses ou de parler à votre enfant à distance.

MISE EN ROUTE

APPAREIL PARENTS (MONITEUR)

1. Déballez délicatement l'appareil parents (moniteur).
2. Connectez le moniteur à l'adaptateur secteur fourni afin de charger l'appareil parents. Si vous le connectez correctement, une lumière LED bleue apparaitra sur l'adaptateur. Chargez complètement l'appareil parents lors de votre première utilisation.



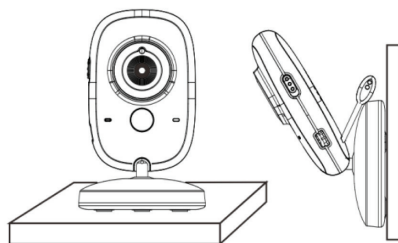
REMARQUE: CHARGEZ L'APPAREIL PARENTS COMPLÈTEMENT AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION.

3. Utiliser le bouton On / Off pour allumer l'appareil bébé. Le logo Luvion s'affiche alors sur l'écran.

APPAREIL BÉBÉ (CAMÉRA)

Déterminez d'abord où et comment vous voulez positionner l'appareil bébé avant de l'installer. Tenez en compte de la longueur du fil de l'adaptateur et l'emplacement de la prise électrique disponible afin de pouvoir alimenter l'appareil bébé (caméra).

1. Déballez délicatement l'appareil bébé (caméra).
2. Placez ou fixez l'appareil bébé à l'endroit choisi. Vous pouvez placer l'appareil bébé sur une table ou une armoire, ou bien fixer l'appareil bébé au mur ou au plafond.



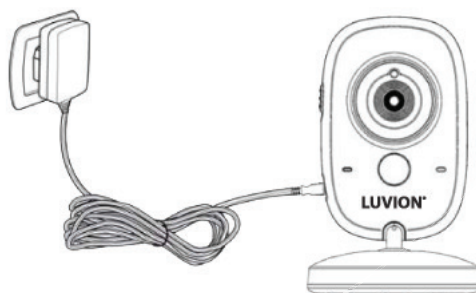


ATTENTION: Veillez à être certain, avant de placer l'appareil bébé de façon permanente, que la connexion sans fil est suffisante entre l'appareil bébé et l'appareil parents. Contrôlez ceci pour chaque appareil avant de les placer aux endroits désirés.

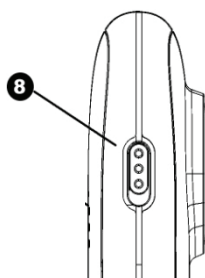


ATTENTION: Essayez d'éviter des murs épais ou des objets qui pourraient interférer au bon fonctionnement des appareils et bloquer la connexion. Pour une bonne sensibilité au son et à l'image, il est préférable de conserver une distance de 1,5 m - 3 m entre l'enfant et la caméra.

3. Connectez l'adaptateur à l'entrée adaptateur secteur de l'appareil bébé.



4. Appuyez sur le bouton On/Off. La lumière LED verte apparaît lorsque l'appareil bébé est allumé.



L'appareil parents (moniteur) retransmettra l'image de l'appareil bébé si les deux appareils sont allumés et à une distance suffisante pour être connectés. Le message d'avertissement « hors de portée » apparaît sur l'écran lorsque l'appareil parents ne reçoit pas de signal et est hors de portée, si l'appareil bébé est éteint ou si les appareils ne se reconnaissent pas.

UTILISATION DU SYSTÈME

L'image de la caméra s'affiche sur l'écran du moniteur que lorsque les deux appareils sont allumés. Les icônes sur l'écran vous sont expliquées ci-dessous.

- 1

2

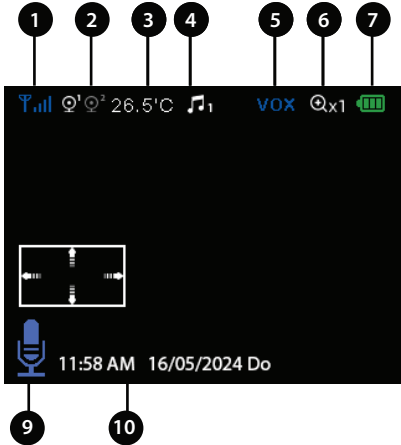
3

4

5

6

7


- 8

9

10
- Le signal indicateur**  Le signal indicateur indique l'intensité du signal reçu que l'appareil bébé émet. Aucune barre n'indique un signal faible et 4 barres indiquent le signal le plus fort (voir tableau).
 - Indicateur de caméra** Indique quelle caméra est actuellement active.
 - Indicateur de température** Cette icône indique la température mesurée par l'appareil bébé.
 - Indicateur de berceuse** Indique quelle berceuse est jouée.
 - Indicateur VOX** Apparaît lorsque le mode VOX est activé
 - Indicateur ZOOM** Affiche le niveau de zoom (1x, 2x ou 3x)
 - Indicateur de niveau de batterie**  Cette icône montre le niveau de la batterie.
 - Position du zoom** Affiche la position du grossissement aux niveaux de zoom 2x et 3x. Utilisez les touches fléchées pour déplacer l'image.
 - Indicateur « Talk »** Apparaît quand vous appuyez sur le bouton « TALK ». Vous pouvez alors parler à votre enfant par l'intermédiaire du microphone
 - Indicateur date et heure** Affiche la date et l'heure actuelles (HH:MM AM/PM JJ/MM)

Puissance du signal	Indicateur	Avertissement
Parfait		Aucun
Bien		Aucun
Assez bien		Aucun
Faible		Pas de connexion
Pas de signal		Pas de connexion

HORS DE PORTÉE

Lorsque l'appareil bébé est placé trop loin de l'appareil parents, le message « connexion » apparaît sur l'écran de l'appareil parents et l'image commence à vaciller. Lorsque l'appareil parents n'a plus aucune connexion avec l'appareil bébé, l'écran du moniteur devient noir et affiche le message « connexion ».



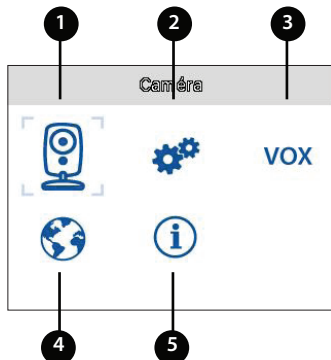
REMARQUE: Si rapprocher l'appareil bébé et l'appareil parents n'est pas suffisant, vérifiez si la caméra est allumée et essayez à nouveau le couplage, voir «Couplage».

MENU

Ouvrir le menu du Luvion Platinum 3+ afin de changer les paramètres.

- > Touchez le bouton OK sur l'appareil parents (moniteur) pour accéder au menu.
- > Utilisez le bouton rond pour sélectionner un sous-menu
- > Appuyez sur le bouton OK pour confirmer une sélection, délimitée par un cadre, et ouvrir un sous-menu.

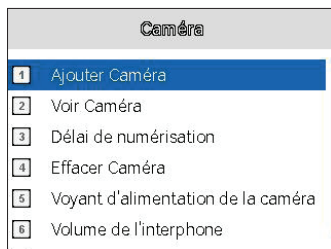
1. **Caméra** Dans ce sous-menu, vous pouvez ajouter des caméras, basculer entre les caméras associées, supprimer des caméras et modifier les paramètres de la caméra.
2. **Réglages** Utilisez ce sous-menu pour régler la date et l'heure, les paramètres de température et le rétro-éclairage de l'écran.
3. **VOX** Utilisez ce sous-menu pour (dés)activer le mode VOX et régler la sensibilité du mode VOX.
4. **Langues** Utilisez ce sous-menu pour définir la langue.
5. **Information système** Utilisez ce sous-menu pour afficher le logiciel installé.



MENU > CAMÉRA

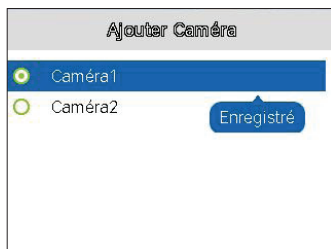
Dans ce sous-menu, vous pouvez ajouter une caméra, supprimer une caméra et ajuster les paramètres des caméras.

- > Appuyez sur le bouton OK pour entrer dans le menu principal.
- > Sélectionnez l'icône Caméra et appuyez sur OK pour confirmer la sélection et ouvrir le menu Caméra.
- > Utilisez le bouton rond pour sélectionner un sous-menu
- > Appuyez sur OK pour confirmer votre sélection.



MENU > CAMÉRA > AJOUTER UNE CAMÉRA

Dans ce sous-menu, vous pouvez ajouter une caméra. Voir 8. COUPLAGE



MENU > CAMÉRA > AFFICHER LA CAMÉRA

Dans ce sous-menu, vous pouvez sélectionner la

caméra qui sera affichée sur le moniteur. Sélectionnez Caméra 1, Caméra 2 ou Scan (basculement continu entre Caméra 1 et Caméra 2).

MENU > CAMÉRA > DÉLAI DE NUMÉRISATION

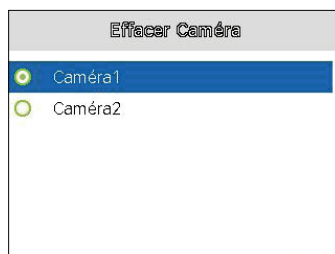
Dans ce sous-menu, vous pouvez définir l'intervalle de temps de commutation entre les caméras connectées. Choisissez entre 10, 15, 20 et 30 secondes. Confirmez votre choix avec le bouton OK ou utilisez le bouton retour pour quitter le sous-menu.



MENU > CAMÉRA > EFFACER CAMÉRA

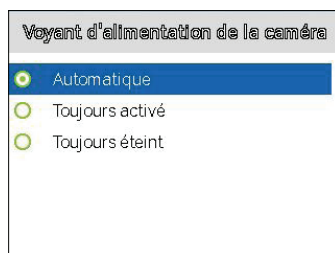
Dans ce sous-menu, vous pouvez supprimer (déconnecter) une caméra connectée.

- > Sélectionnez la caméra que vous souhaitez supprimer avec le bouton rond.
- > Appuyez ensuite sur le bouton OK pour confirmer la sélection ou appuyez sur le bouton retour pour revenir au menu précédent.



MENU > CAMÉRA > VOYANT D'ALIMENTATION DE LA CAMÉRA

Dans ce sous-menu, vous pouvez régler les paramètres du voyant LED bleu de la caméra (voyant d'alimentation). Vous avez le choix entre toujours allumé ou éteint ou automatique. Si vous choisissez automatique, la lumière est allumée pendant la journée et s'éteint automatiquement dans l'obscurité lorsque la caméra passe en mode vision nocturne.



- > Utilisez le bouton rond pour effectuer la sélection.
- > Appuyez sur la touche OK pour confirmer la sélection ou appuyez sur la touche retour pour revenir au menu précédent.

MENU > CAMÉRA > VOLUME INTERPHONE

Dans ce sous-menu, vous pouvez régler le volume du talkback sur la caméra. Choisissez entre faible, moyen et élevé.



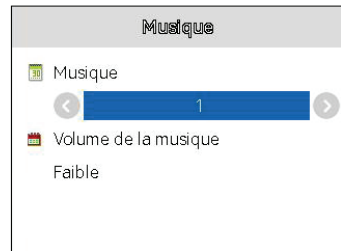
- > Utilisez le bouton rond pour faire la sélection
- > Appuyez ensuite sur le bouton OK pour confirmer la sélection ou appuyez sur le bouton retour pour revenir

au menu précédent.

MENU > CAMÉRA > MUSIQUE

Dans ce sous-menu vous pouvez choisir entre 1 des 8 berceuses et toutes les berceuses (jouer toutes les chansons les unes après les autres).

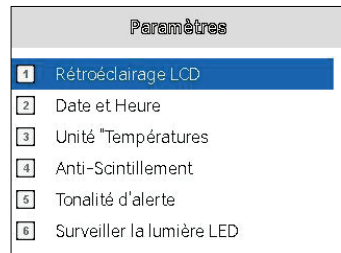
- > Utilisez le bouton rond pour faire la sélection
- > Appuyez ensuite sur le bouton OK pour confirmer la sélection ou appuyez sur le bouton retour pour revenir au précédent menu.



MENU > PARAMÈTRES

Vous pouvez utiliser le menu Paramètres pour régler l'heure et la date, changer l'unité de température ou bien régler la luminosité du rétroéclairage et l'intervalle de temps du rétroéclairage (entre autres).

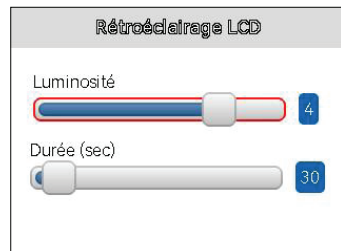
- > Sélectionnez l'icône Paramètres dans le menu principal
- > Appuyez sur OK pour confirmer votre sélection.
- > Déplacez le bouton central pour choisir le sous-menu souhaité.
- > Appuyez sur le bouton OK pour confirmer votre sélection.



MENU > PARAMÈTRES > RETROECLAIRAGE LCD

Dans ce menu vous pouvez modifier la luminosité du rétroéclairage LCD, ainsi que l'intervalle de temps. Lorsque l'image de la vidéo est trop sombre, essayez d'augmenter la luminosité.

La luminosité minimale est 1, la luminosité maximale est 5. L'intervalle de temps de rétro-éclairage minimum est de 20 secondes, l'intervalle de temps de rétro-éclairage maximal est de 120 secondes.



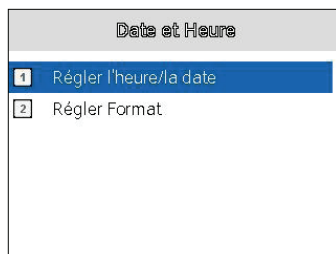
- > Appuyez sur la partie haut ou bas du bouton central pour sélectionner ce que vous souhaitez changer.
- > Appuyez sur la partie gauche ou droite du bouton central pour changer soit la luminosité soit l'intervalle de temps du rétroéclairage LCD.
- > Appuyez sur le bouton OK pour confirmer ou sur le bouton Retour pour revenir au menu

précédent.

MENU > PARAMÈTRES > HEURE ET DATE

Vous pouvez utiliser le menu Heure et date pour régler la date et l'heure ou pour changer le format de la date et de l'heure.

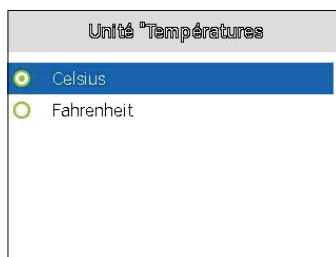
- > Appuyez sur la partie droite du bouton central pour effectuer une sélection.
- > Utilisez la partie haut et bas du bouton central pour changer la sélection.
- > Appuyez sur le bouton OK pour confirmer ou sur le bouton Retour pour revenir au menu précédent.



MENU > PARAMÈTRES > UNITÉ DE TEMPERATURE

Dans ce menu vous pouvez définir l'unité de mesure de température en Celsius ou en Fahrenheit.

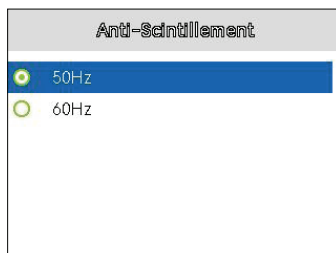
- > Appuyez sur la partie haut ou bas du bouton central pour sélectionner l'unité de mesure de température souhaitée.
- > Appuyez sur le bouton OK pour confirmer, ou appuyez sur le bouton Retour pour revenir au menu précédent.



MENU > PARAMÈTRES > ANTI-SCINTILLEMENT

Dans ce sous-menu, vous pouvez régler la fréquence d'images pour éviter les rayures, la décoloration ou le scintillement.

- > Utilisez le bouton rond pour effectuer la sélection.
- > Appuyez ensuite sur le bouton OK pour confirmer la sélection ou appuyez sur le bouton retour pour revenir au menu précédent.



MENU > PARAMÈTRES > TONALITÉ D'ALERTE

Dans ce sous-menu, vous pouvez activer ou désactiver la tonalité d'avertissement et la régler.

- > Utilisez le bouton rond pour effectuer la sélection.
- > Appuyez ensuite sur le bouton OK pour confirmer

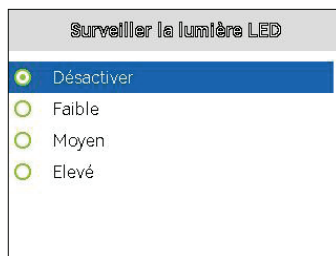


la sélection ou appuyez sur le bouton retour pour revenir au menu précédent.or press the back button to return to the previous menu.

MENU > PARAMÈTRES > **SURVEILLER LA LUMIÈRE LED**

Dans ce sous-menu, vous pouvez régler la luminosité des lumières LED sur le moniteur ou éteindre complètement les lumières LED. Vous avez le choix entre éteindre les lumières et 3 niveaux de luminosité différents.

- > Utilisez le bouton rond pour effectuer la sélection.
- > Appuyez ensuite sur le bouton OK pour confirmer la sélection ou appuyez sur le bouton retour pour revenir au menu précédent.

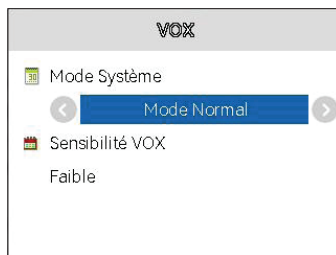


MENU > **VOX**

Dans ce menu vous pouvez activer ou désactiver le mode VOX et régler sa sensibilité.

Le mode VOX met en veille l'écran d'affichage après un certain temps et désactive le son afin d'économiser la batterie. Lorsque la sensibilité VOX est plus élevée, les sons plus faibles seront détectés.

- > Sélectionnez l'icône VOX dans le menu principal.
- > Appuyez sur OK pour confirmer votre sélection.
- > Utilisez le bouton rond pour choisir entre le mode et la sensibilité VOX.
- > Utilisez le bouton rond pour changer les paramètres.



MENU > **LANGUE**

Vous pouvez utiliser le menu Langue pour choisir votre langue de préférence.

- > Sélectionnez l'icône Langue dans le menu principal.
- > Appuyez sur OK pour confirmer votre sélection.
- > Appuyez sur la partie haut ou bas du bouton central pour sélectionner votre langue préférée.
- > Appuyez sur le bouton OK pour confirmer votre sélection ou utilisez le bouton Retour pour revenir au menu précédent.

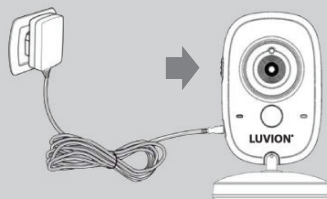


COUPLAGE

Utilisez le couplage pour connecter l'appareil bébé (caméra) avec l'appareil parents (moniteur).

1

Faites glisser vers le haut le bouton de mise sous tension pour allumer l'appareil bébé (caméra)



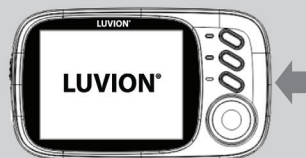
2

Faites glisser vers le haut le bouton de mise sous tension pour allumer le moniteur.



3

Appuyez sur le bouton OK pour ouvrir le menu principal.



4

Sélectionnez l'icône Caméra.

Appuyez sur le bouton OK pour ouvrir le menu Caméra .



5

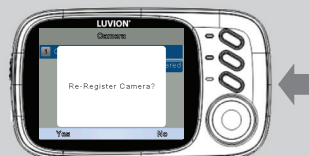
Sélectionnez Ajouter une caméra et sélectionnez le canal de caméra souhaité. Vous pouvez connecter jusqu'à 2 caméras à un moniteur.



6

L'écran affichera " Réenregistrer la caméra ? "

Appuyez sur OK pour confirmer le couplage de la caméra.

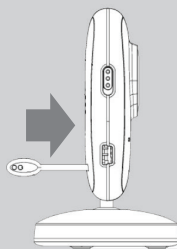


7

L'écran affichera « Veuillez appuyer sur la touche Couplage de l'appareil bébé. »

Appuyez brièvement sur le bouton Couplage de l'appareil bébé (caméra) pour coupler l'appareil bébé (caméra) à l'appareil parents (moniteur) en moins de 10 secondes.

Si le couplage est réussi, l'écran affiche le message « Enregistrement Réussi ! »



PROBLEMES ET SOLUTIONS

Si vous rencontrez des problèmes techniques liés à l'utilisation du Luvion Platinum 3⁺, il existe souvent une solution simple et rapide :

Problème	Solution
L'image ne s'affiche pas sur l'écran de l'appareil parents (moniteur)	1. Contrôlez l'adaptateur secteur de l'appareil bébé (caméra). Vérifiez si la prise est dans l'interrupteur et/ou la lumière verte est allumée. 2. Contrôlez si l'appareil parents (moniteur) est allumé. 3. Placez l'appareil bébé plus près de l'appareil parents afin de pouvoir améliorer la connexion. 4. Vérifiez si l'appareil parents est en mode 'VOX'. Allez dans le 'menu' > 'VOX' et désactivez la fonction VOX. Or press on the VOX button to deactivate the VOX mode.
L'écran du moniteur s'éteint/ j'ai constamment une connexion faible/ 'Hors de portée'	1. Placez l'appareil bébé plus près de l'appareil parents. 2. Essayez de placer les appareils loin d'objets de grande taille ou de murs afin d'améliorer la connexion. 3. Vérifiez si le moniteur est réglé sur le bon canal de caméra. 4. Essayez à nouveau de coupler les appareils (voir chapitre COUPLAGE).
Problèmes audio	1. Vérifiez si le volume sonore n'est pas éteint. Appuyez sur le bouton volume + situé sur le côté de l'appareil parents. 2. Vérifiez s'il y a du bruit dans l'environnement de l'appareil bébé. 3. Si vous entendez un bip élevé, augmentez la distance entre l'appareil parents et l'appareil bébé.
L'image vacille	1. Essayez de rapprocher les appareils l'un de l'autre. 2. Essayez de placer les appareils loin d'objets de grande taille ou de murs afin d'améliorer la connexion. 3. Rabattez l'antenne de l'appareil parents pour une meilleure connexion.
La batterie de l'appareil parents s'épuise très rapidement	Utilisez le mode VOX pour améliorer la durée de vie de la batterie.

SPECIFICATIONS TECHNIQUES

Technische Specificaties	
Gamme de fréquences	2.400 MHz ~ 2.483 MHz
Puissance d'émission	17 dBm Max
Sensibilité de réception	-90 dBm
Type de spectre étalé	FHSS 16 canaux
Type Modulation	GSFK
Débit de données	2 Mbps
Distance de transmission	300 m (Ligne de mire)

Appareil bébé (camera)	
Type capteur image	1/4" CMOS 720P 1280x720 pixel
Résolution de l'image	1280 px x 720 px
Fréquence d'image	20 fps
Balance des blancs	Auto
Lentille	3.15 mm, F 2.8
Angle de vue	55°
IR On/Off (illumination minimum)	>15 Lux Off , <15 Lux On
Type IR LED / Portée vision nocturne	850 nm / 5 m
Sortie haut-parleurs	1.0 W Max
Alimentation	5V/1.0A, Type C
Consommation	200mA (IR OFF) 400mA (IR ON)
Gamme de température de fonctionnement	- 10° ~ 45°
Humidité maximum	<85% HR
Environnement d'utilisation	Exclusivement intérieur
Dimensions	67x106x67 mm
Conforme réglementations	CE & Rohs
Matériaux boîtier	Plastique

Appareil parents (moniteur)	
Taille écran LCD	3,2" / 5,08 cm IPS LCD
Sensibilité de réception :	-90dBm
Angle de vue	H: 110°, V: 140°
Alimentation	5 Vdc 1000mA, Type C
Consommation	200mA MAX.
Gamme de fonctionnement de température	- 10° ~ 45°
Gamme de fonctionnement d'humidité	0% ~ 85%
Battery	Li-Polymer 1000mAh
Dimensions (W x H x D):	120mm x 70mm x 17mm

• REMARQUE

L'utilisation à l'extérieur de la France, Italie, Russie et Ukraine n'est pas autorisée



This device is for indoor use only

Luvion déclare que l'équipement radio de type Luvion Platinum 3⁺ est conforme à la directive 2014/53/UE.
Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible sur : luvion.com/doc/platinum-3



BENUTZERHANDBUCH

TABLE OF CONTENTS

EINFÜHRUNG	56
SICHERHEITSHINWEISE	56
PACKUNGSGEHÄLTE	57
ÜBERSICHT ÜBER DIE ELTERNEINHEIT (MONITOR)	58
ÜBERSICHT ÜBER DIE BABYEINHEIT (KAMERA)	59
ERSTE SCHRITTE	60
MENÜ	63
PAIRING (KOPPLUNG)	68
FEHLERBEHEBUNG	70
TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN	71

EINFÜHRUNG

Vielen Dank, dass Sie sich für den Luvion Platinum 3 entschieden haben. Von nun an können Sie Ihr Baby innerhalb und außerhalb des Hauses sehen und hören (oder sogar mehrere Kinder, da Sie bis zu drei zusätzliche Kameras nutzen können).*

Bitte heben Sie die Quittung gut auf. Im Falle von Garantieansprüchen und Serviceleistungen werden Sie aufgefordert eine Kopie des Kaufbelegs einzureichen. Bei Garantieansprüchen kontaktieren Sie bitte Ihren Luvion Verkäufer, oder Ihren lokalen Luvion Händler. Mehr Informationen finden Sie auf www.luvion.com.

In diesem Benutzerhandbuch finden Sie alle Informationen für einen sicheren und einfachen Umgang mit dem Luvion Platinum 3. Bitte lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor der Benutzung des Babyphones aufmerksam durch. Wir weisen Sie darauf hin, insbesondere die Sicherheitshinweise zu beachten.*

LUVION

Delft, The Netherlands

www.luvion.com

SICHERHEITSHINWEISE

- Sorgen Sie dafür, dass Kleinteile nicht in die Hände von Kindern geraten.
- Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Lassen Sie ihre Kinder nicht mit diesem Produkt spielen.
- Ein Babyphone ist kein Ersatz der elterlichen Aufsichtspflicht.
- Benutzen Sie nur die original beigelegten Adapter.
- Benutzen Sie dieses Produkt nicht in feuchten Umgebungen oder in der Nähe von Wasser oder eine Wärmequelle.
- Das Babyphone darf nur bei Temperaturen zwischen -10°C und 45°C verwendet werden.
- Die Kamera und die Kabel der Adapter müssen immer mindestens 1,5 m vom Baby entfernt sein.
- Öffnen Sie das Gehäuse des Produkts nicht selbst. Um Ihre Garantieansprüche nicht zu verlieren, kontaktieren Sie hierfür Ihren lokalen Verkäufer oder Händler.

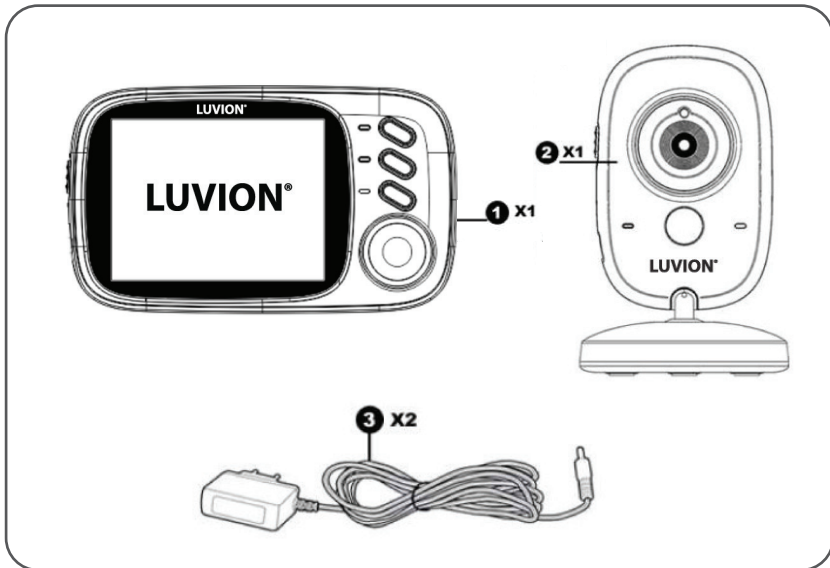
Akkus:

- Um eine optimale Leistungsfähigkeit der Akkus zu gewährleisten, laden Sie den Monitor vor der Erstbenutzung vollständig auf. Der Akku ist vollständig aufgeladen, wenn die Ladeanzeige grün leuchtet.

PACKUNGSGEHALT

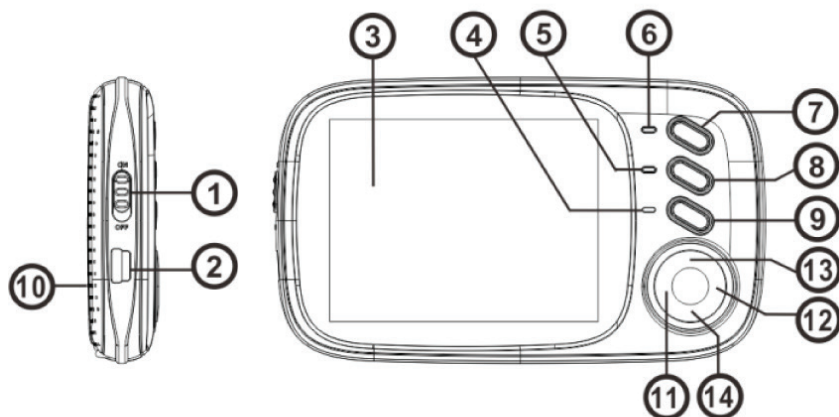
Der Luvion Platinum 3+ enthält die folgenden Bestandteile:

1. 1 x Elterneinheit (Monitor)
2. 1 x Babyeinheit (Kamera)
3. 1 x USB-C Netzstecker für die Elterneinheit
1 x USB-C Netzstecker für die Babyeinheit
4. 1 x Benutzerhandbuch



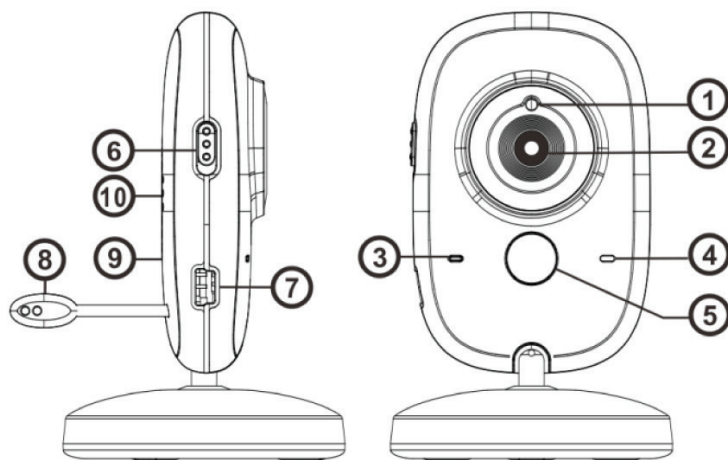
Überprüfen Sie die Vollständigkeit des Packungsinhalts auf die oben aufgelisteten Bestandteile.

ÜBERSICHT ÜBER DIE ELTERNEINHEIT (MONITOR)



1. **Ein-/Ausschalter** – Zum ein- und ausschalten der Elterneinheit.
2. **Stromanschluss** – Verbindet den enthaltenen USB-Adapter mit dem Stromnetzwerk und/oder der Elterneinheit.
3. **LCD Display** - 3,2" Video-Display.
4. **Mikrofon** – Ist die Sprach-Taste gedrückt, so werden Geräusche, die von dem Mikrofon aufgenommen werden mittels der Babyeinheit (Kamera) wiedergegeben.
5. **Ladeanzeige** – Zeigt an, ob sich die Elterneinheit im Ladezustand befindet.
6. **Verbindung LED** - Gibt an, ob es eine Verbindung mit der Kamera ist
7. **Zurück-Taste / Zoom-Taste** – Kurz drücken, um zum vorherigen Status oder Menü zurückzukehren oder das Menü zu verlassen. / Lang drücken, um hinein- oder herauszuzoomen.
8. **Schlaflied-Taste / Gegensprech-Taste** – Kurz drücken, um die Wiedergabe von Schlafliedern über den Kameralautsprecher zu starten oder zu stoppen. / Lang drücken, um über die Babyeinheit mit Ihrem Kind zu sprechen.
9. **OK-Taste / VOX-Taste** – Kurz drücken, um das Hauptmenü zu öffnen oder eine Auswahl zu bestätigen. / Lang drücken, um in den VOX-Modus zu wechseln oder den VOX-Modus zu verlassen.
10. **Lautsprecher** – Gibt die von der Babyeinheit aufgenommenen Geräusche wieder.
11. **Zwischen angeschlossenen Kameras wechseln / Helligkeit verringern / Linke Taste** – Kurz drücken, um zu einer anderen angeschlossenen Kamera zu wechseln. / Lange drücken, um die Helligkeit des Monitors zu verringern. / Drücken Sie diese Taste, wenn das Menü oder die Zoomfunktion aktiv ist, um nach links zu gehen.
12. **Zwischen angeschlossenen Kameras wechseln / Helligkeit erhöhen / Rechte Taste** – Kurz drücken, um zu einer anderen angeschlossenen Kamera zu wechseln. / Lange drücken, um die Helligkeit des Monitors zu erhöhen. / Drücken Sie diese Taste, wenn das Menü oder die Zoomfunktion aktiv ist, um nach rechts zu gehen.
13. **Taste zum Erhöhen der Lautstärke / Aufwärtstaste** – Drücken Sie diese Taste, um die Lautstärke des Monitors zu erhöhen. / Drücken Sie diese Taste, wenn das Menü oder die Zoomfunktion aktiv ist, um nach oben zu gehen.
14. **Taste zum Verringern der Lautstärke / Abwärtstaste** – Drücken Sie diese Taste, um die Lautstärke des Monitors zu verringern. / Drücken Sie diese Taste, wenn das Menü oder die Zoomfunktion aktiv ist, um nach unten zu gehen.

ÜBERSICHT ÜBER DIE BABYEINHEIT (KAMERA)

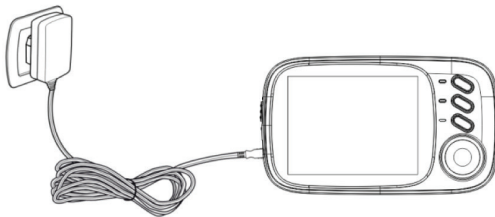


1. **Lichtsensord** - Erlaubt die Selbstkorrektur der Babyeinheit bei sich verändernden Lichtbedingungen.
2. **Kameralinse** - Nimmt die visuelle Umgebung auf und sendet sie an die Elterneinheit.
3. **Betriebsanzeige** - zeigt an, ob die Babyeinheit eingeschaltet ist.
4. **Mikrofon** - Nimmt Geräusche auf und sendet sie an die Elterneinheit.
5. **Infrarot-LEDs** - Werden bei schlechten Lichtverhältnissen automatisch aktiviert und ermöglichen eine Nachtsicht der Babyeinheit über eine Entfernung von 5 m.
6. **Ein-/Ausschalter** - Betätigen Sie die Taste, um die Babyeinheit ein- und auszuschalten.
7. **Stromanschluss** - Steckplatz für den Luvion USB-C Netzstecker.
8. **Temperatursensord** - Die gemessene Umgebungstemperatur wird auf dem Display der Elterneinheit angezeigt.
9. **Pairing-Taste** - Richtet während des Pairing (Kopplung)-Prozesses eine neue Verbindung zwischen der Babyeinheit und der Elterneinheit ein. Diese Funktion sollte bei der Installation einer zusätzlichen Kamera, oder bei Nichterkennung der Babyeinheit durch den Monitor genutzt werden. Für mehr Informationen zur Kopplung lesen Sie Seite 60.
10. **Lautsprecher** - Ermöglicht das Abspielen von Schlafliedern oder Ermöglicht es Ihnen über die Entfernung zu Ihrem Kind zu sprechen.

ERSTE SCHRITTE

INSTALLATION DER ELTERNEINHEIT (MONITOR)

1. Entpacken Sie vorsichtig die Elterneinheit (Monitor).
2. Schließen Sie den Netzstecker an die Elterneinheit und eine Steckdose an. Die Elterneinheit wird daraufhin aufgeladen; die Ladeanzeige leuchtet nun blau auf. Laden Sie die Elterneinheit während des ersten Gebrauchs vollständig auf, um eine optimale Akkukapazität zu gewährleisten.



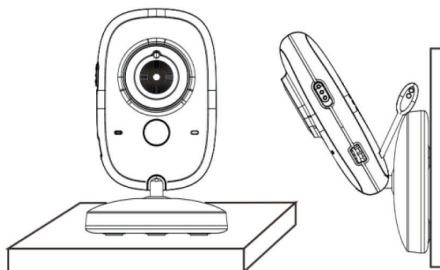
BEACHTEN SIE: LADEN SIE DIE ELTERNEINHEIT VOR DER ERSTEN BENUTZUNG VOLLSTÄNDIG AUF.

3. Schieben Sie die Ein-/Ausschalter nach oben, um den Monitor einzuschalten. Auf dem Display erscheint nun der Luvion Startbildschirm.

INSTALLATION DER BABYEINHEIT (KAMERA)

Bevor Sie die Babyeinheit installieren, überlegen Sie sich gut, wo diese im Raum platziert werden soll. Beachten Sie die Länge des Ladekabels und die Position der Netzsteckdose, da eine Verbindung der Babyeinheit (Kamera) an das Stromnetzwerk erforderlich ist.

1. Entpacken Sie vorsichtig die Baby (Kamera).
2. Platzieren Sie die Babyeinheit an der gewünschten Position. Die Babyeinheit kann auf einem Tisch/Schrank oder an der Wand platziert werden.



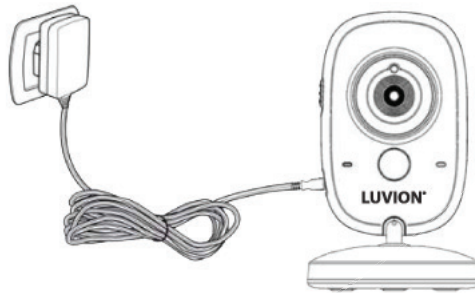


BEACHTEN SIE: Bevor sie die Babyeinheit dauerhaft befestigen, stellen Sie sicher, dass die drahtlose Verbindung zwischen Baby- und Elterneinheit ausreichend ist. Überprüfen sie dies, wenn sich Elterneinheit und Babyeinheit an den Positionen befinden, von denen aus Sie diese nutzen wollen.

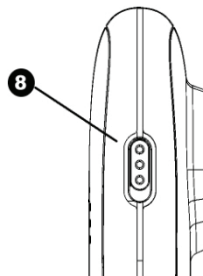


BEACHTEN SIE: Vermeiden Sie möglichst dicke Wände oder andere Hindernisse zwischen der Baby- und Elterneinheit. Für eine gute Geräusch- und Bildwiedergabe wird ein Abstand von 1,5-3 m zwischen der Kamera und dem Baby empfohlen.

3. Verbinden Sie den Netzstecker mit der Babyeinheit und der Steckdose.



4. Schieben Sie den Ein-/Ausschalter nach oben, um die Babyeinheit (Kamera) einzuschalten. Die Betriebsanzeige leuchtet nun auf.

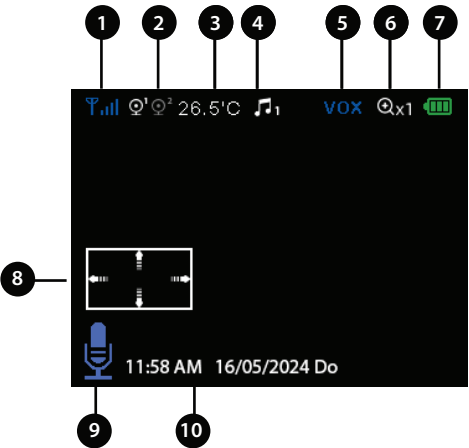


Sind Eltern- und Babyeinheit eingeschaltet und in ausreichender Reichweite zueinander, erscheint nun auf der Elterneinheit das Video der Babyeinheit. Falls die Babyeinheit außerhalb der Reichweite liegt, ausgeschaltet ist, oder von der Elterneinheit nicht erkannt wird, erscheint die Nachricht „Out of range“ auf dem Display der Elterneinheit.

VERWENDUNG

Sind sowohl Eltern- als auch Babyeinheit eingeschaltet, wird auf der Elterneinheit das Video der Babyeinheit wiedergegeben. Die Symbole auf dem Display werden im Folgenden beschrieben.

- 1. **Signalanzeige** Die Signalanzeige zeigt die Signalstärke zwischen der Eltern- und Babyeinheit an. Keine Balken weisen auf ein schwaches Signal hin, vier Balken auf ein starkes Signal (siehe Tabelle).
- 2. **Kameraanzeige** Zeigt an, welche Kamera gerade aktiv ist.
- 3. **Temperaturanzeige** Zeigt die von der Babyeinheit gemessene Temperatur an.
- 4. **Schlafliedanzeige** Zeigt an, welches Schlaflied gespielt wird.
- 5. **VOX-Symbol** Erscheint wenn der VOX-Modus aktiviert ist.
- 6. **ZOOM-Anzeige** Zeigt die Zoomstufe an (1x, 2x oder 3x).
- 7. **Akkuanzeige** Zeigt den Akkuzustand der Elterneinheit an.
- 8. **Zoomposition** Zeigt die Position der Vergrößerung in den Zoomstufen 2x und 3x an. Mit den Pfeiltasten können Sie das Bild verschieben.
- 9. **Sprachaufnahmeanzeige** Erscheint wenn die Sprach-Taste gedrückt ist. Sie können nun über die Babyeinheit zu Ihrem Kind sprechen.
- 10. **Datum- und Zeitanzeige** Zeigt das aktuelle Datum und die Uhrzeit an. (SS:MM AM/PM TT/MM)



Signal strength	Indicator	Warning
Perfect		None
Good		None
Fair		None
Low		Out of Range
No Signal		Out of Range

AUSSERHALB DER REICHWEITE

Ist die Entfernung zwischen Eltern- und Babyeinheit zu groß, erscheint auf dem Display der Elterneinheit die Mitteilung „Connecting...“ (Verbinden) und das Video fängt an zu flackern.
Besteht zwischen Eltern- und Babyeinheit kein Verbindungssignal, ist das Display der Elterneinheit schwarz und zeigt die Mitteilung „Connecting“ an.



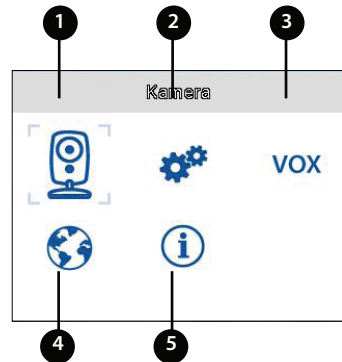
BITTE BEACHTEN SIE: Falls trotz verringertem Abstand von Eltern- und Babyeinheit das Signal nicht stärker wird, versuchen Sie beide Einheiten erneut zu koppeln. Siehe Abschnitt: Pairing.

MENÜ

Öffnen Sie das Menü des Luvion Platinum 3+, um die Geräteeinstellungen zu ändern.

- > Drücken Sie die OK-Taste der Elterneinheit, um das Menü zu öffnen.
- > Wählen Sie die + und – Tasten, um ein Untermenü auszuwählen.
- > Drücken Sie die OK-Taste, um Ihre Auswahl (mit einem Rahmen markiert) zu bestätigen und ein Untermenü zu öffnen.

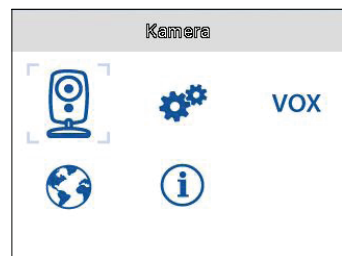
1. **Kamera** In diesem Untermenü können Sie Kameras hinzufügen, zwischen verknüpften Kameras wechseln, Kameras löschen und die Kameraeinstellungen ändern.
2. **Einstellungen** Nutzen Sie dieses Untermenü zur Einstellung von Datum und Uhrzeit, Temperaturanzeige und Hintergrundbeleuchtung.
3. **VOX** Nutzen sie dieses Untermenü, um den VOX-Modus zu (de)aktivieren und die Sensitivität des VOX-Modus festzulegen.
4. **Sprachen** Nutzen Sie dieses Untermenü, um eine Sprache auszuwählen.
5. **Systeminformationen** Nutzen Sie dieses Untermenü, um die installierte Software anzuzeigen.



MENÜ > KAMERA

In diesem Untermenü können Sie eine Kamera hinzufügen, eine Kamera entfernen und die Einstellungen der Kameras anpassen.

- > Drücken Sie die OK-Taste, um in das Hauptmenü zu gelangen.
- > Wählen Sie das Kamerasymbol aus und drücken Sie OK, um die Auswahl zu bestätigen und das Kameramenü zu öffnen.
- > Wählen Sie mit der runden Taste ein Untermenü aus.
- > Bestätigen Sie Ihre Auswahl mit OK.

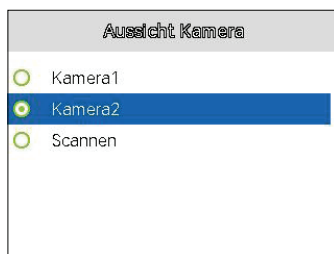


MENÜ > KAMERA > KAMERA HINZUFÜGEN

In diesem Untermenü können Sie eine Kamera hinzufügen. Siehe 8. PAIRING.

MENÜ > KAMERA > **KAMERA ANZEIGEN**

In diesem Untermenü können Sie die Kamera auswählen, die auf dem Monitor angezeigt wird. Wählen Sie Kamera 1, Kamera 2 oder Scan (kontinuierliches Umschalten zwischen Kamera 1 und Kamera 2).

MENÜ > KAMERA > **SCAN-VERZÖGERUNG**

In diesem Untermenü können Sie das Zeitintervall für die Umschaltung zwischen den angeschlossenen Kameras einstellen. Wählen Sie zwischen 10, 15, 20 und 30 Sekunden. Bestätigen Sie Ihre Auswahl mit der OK-Taste oder verlassen Sie das Untermenü mit der Zurück-Taste.

MENÜ > KAMERA > **KAMERA LÖSCHEN**

In diesem Untermenü können Sie eine angeschlossene Kamera entfernen (trennen).

- > Wählen Sie mit dem runden Knopf die Kamera aus, die Sie löschen möchten.
- > Drücken Sie anschließend die OK-Taste, um die Auswahl zu bestätigen oder drücken Sie die Zurück-Taste, um zum vorherigen Menü zurückzukehren.

MENÜ > KAMERA > **KAMERA-POWER-LED**

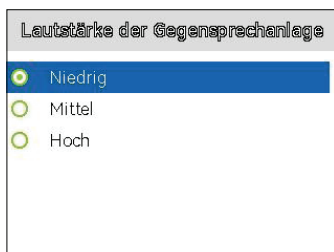
In diesem Untermenü können Sie die Einstellungen für das blaue LED-Licht an der Kamera (Betriebskontrollleuchte) vornehmen. Sie haben die Wahl zwischen immer an oder aus oder automatisch. Wenn Sie automatisch wählen, ist das Licht tagsüber an und schaltet sich bei Dunkelheit automatisch aus, wenn die Kamera in den Nachtsichtmodus wechselt.



- > Mit der runden Taste treffen Sie Ihre Auswahl.
- > Mit der OK-Taste bestätigen Sie die Auswahl oder mit der Zurück-Taste kehren Sie zum vorherigen Menü zurück.

MENÜ > KAMERA > **GEGENSPRECHLAUTSTÄRKE**

In diesem Untermenü können Sie die



Gegensprechlautstärke der Kamera einstellen. Wählen Sie zwischen niedrig, mittel und hoch.

- > Drücken Sie anschließend die OK-Taste, um die Auswahl zu bestätigen, oder drücken Sie die Zurück-Taste, um zum vorherigen Menü zurückzukehren.

MENÜ > KAMERA > **MUSIK**

In diesem Untermenü können Sie zwischen 1 der 8 Schlaflieder und Alle Schlaflieder (alle Lieder nacheinander abspielen) wählen.

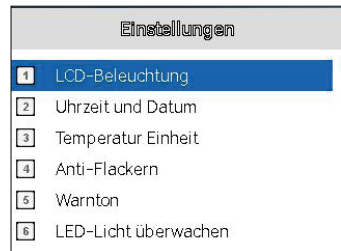
- > Mit dem runden Knopf treffen Sie die Auswahl.
- > Drücken Sie anschließend die OK-Taste, um die Auswahl zu bestätigen oder drücken Sie die Zurück-Taste, um zum vorherigen Menü zurückzukehren.



MENÜ > **EINSTELLUNGEN**

Sie können das Einstellungsmenü nutzen, um Datum und Uhrzeit einzustellen, die Temperatureinheit zu verändern, oder zum Einstellen der Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung und der Zeitabschaltung der Hintergrundbeleuchtung (unter anderem).

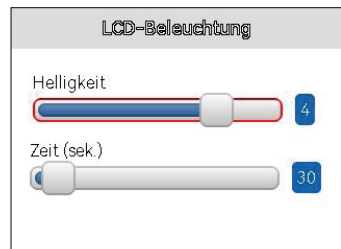
- > Wählen sie im Hauptmenü das Einstellungssymbol aus.
- > Drücken Sie OK, um die Auswahl zu bestätigen.
- > Bewegen Sie die mittlere Taste, um das jeweilige Untermenü auszuwählen.
- > Drücken Sie die OK- Taste zum Bestätigen der Auswahl.



MENÜ > EINSTELLUNGEN > **LCD BACKLIGHT**

In diesem Menü können Sie die LCD-Hintergrundbeleuchtung, sowie das Zeitintervall indem das Video abgespielt wird verändern. Versuchen Sie die Bildschirmhelligkeit zu erhöhen, wenn das widergegebene Bild der Babyeinheit zu dunkel erscheint. Die minimale Helligkeit ist 1, die maximale Helligkeit ist 5. Die minimale Zeitabschaltung der Hintergrundbeleuchtung beträgt 20 Sekunden, die maximale Zeitabschaltung beträgt 120 Sekunden.

- > Drücken Sie oben oder unten auf der Mittel-Taste,



um auszuwählen was Sie verändern möchten.

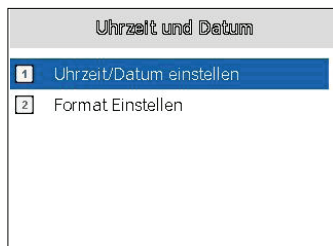
- > Drücken Sie rechts oder links auf der Mittel-Taste, um entweder die Helligkeit der Hintergrundbeleuchtung, oder die Zeitabschaltung der der Hintergrundbeleuchtung zu verändern.

Drücken Sie zur Bestätigung die OK-Taste, oder die Rückgängig-Taste, um in das vorige Menü zu wechseln.

MENÜ > EINSTELLUNGEN > **UHRZEIT UND DATUM**

In dem Untermenü Datum und Uhrzeit können sie Datum und Uhrzeit einstellen, sowie deren Anzeigeformat ändern.

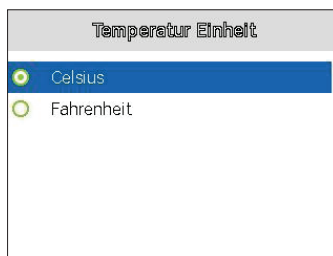
- > Drücken Sie rechts auf die Mittel-Taste, um eine Auswahl zu tätigen.
- > Nutzen Sie die obere und untere Seite der Mittel-Taste, um die Auswahl zu verändern.
- > Drücken Sie zur Bestätigung die OK-Taste, oder die Rückgängig-Taste, um in das vorige Menü zu wechseln.



MENÜ > EINSTELLUNGEN > **TEMPERATUREINHEIT**

In diesem Menü können Sie für die Temperaturanzeige die Einheit Grad Celsius oder Fahrenheit wählen.

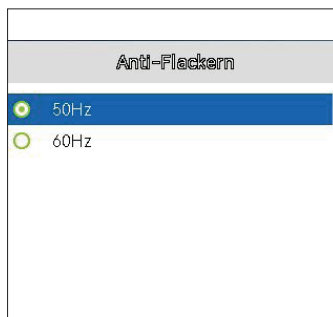
- > Drücken Sie oben oder unten auf der Mittel-Taste, um die gewünschte Temperatureinheit auszuwählen.
- > Drücken Sie zur Bestätigung die OK-Taste, oder die Rückgängig-Taste, um in das vorige Menü zu wechseln.



MENÜ > EINSTELLUNGEN > **ANTI-FLACKERN**

In diesem Untermenü können Sie die Bildfrequenz anpassen, um Streifen, Verfärbungen oder Flimmern zu vermeiden.

- > Treffen Sie mit dem runden Knopf die Auswahl, wählen Sie zwischen 50Hz und 60Hz.
- > Drücken Sie anschließend die OK-Taste, um die Auswahl zu bestätigen oder drücken Sie die Zurück-Taste, um zum vorherigen Menü zurückzukehren.



MENÜ > EINSTELLUNGEN > **WARNTON**

In diesem Untermenü können Sie den Warnton ein- bzw. ausschalten und einstellen.

- > Mit dem runden Knopf treffen Sie die Auswahl.
- > Anschließend bestätigen Sie die Auswahl mit der OK-Taste oder gelangen mit der Zurück-Taste wieder ins vorherige Menü.

MENÜ > EINSTELLUNGEN > **MONITOR-LED-LICHT**

In diesem Untermenü können Sie die Helligkeit der LED-Leuchten am Monitor anpassen oder die LED-Leuchten ganz ausschalten. Sie haben die Wahl zwischen dem Ausschalten der Leuchten und 3 verschiedenen Helligkeitsstufen.

- > Treffen Sie die Auswahl mit der runden Taste.
- > Drücken Sie anschließend die OK-Taste, um die Auswahl zu bestätigen, oder drücken Sie die Zurück-Taste, um zum vorherigen Menü zurückzukehren.

MENÜ > **VOX**

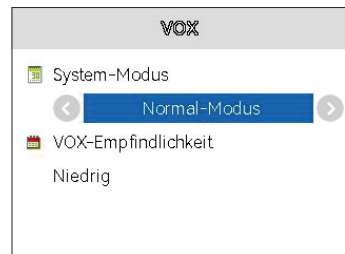
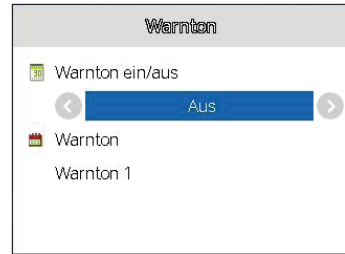
In diesem Menü können Sie den VOX-Modus aktivieren oder deaktivieren, sowie dessen Sensitivität einstellen. Der VOX-Modus schaltet den Bildschirm der Elterneinheit, sowie die Lautstärkewiedergabe nach einer bestimmten Zeit aus, um Akkuenergie zu sparen. Wird die Sensitivität des VOX-Modus erhöht, werden schwächere Geräusche detektiert.

- > Wählen Sie im Hauptmenü das VOX-Symbol aus.
- > Drücken Sie OK, um die Auswahl zu bestätigen.
- > Drücken Sie oben und unten auf der Mittel-Taste, um zwischen Systemmodus und VOX-Sensitivität zu wechseln.
- > Drücken Sie rechts und links auf der Mittel-Taste, um die Werte zu verändern.
- > Drücken Sie OK, um die Einstellungen zu speichern.

MENÜ > **SPRACHE**

Nutzen Sie das Sprachmenü, um Ihre bevorzugte Sprache auszuwählen.

- > Wählen Sie im Hauptmenü das Sprachsymbol aus.
- > Drücken Sie OK, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
- > Drücken Sie oben oder unten auf der Mittel-Taste, um eine Sprache auszuwählen.
- > Drücken Sie zur Bestätigung die OK-Taste, oder die Rückgängig-Taste, um in das vorige Menü zu wechseln.

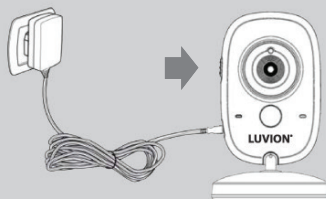


PAIRING (KOPPLUNG)

Nutzen Sie die Pairing Funktion, um die Babyeinheit (Kamera) mit der Elterneinheit (Monitor) zu verbinden.

1

Schieben sie den Ein-/Ausschalter nach oben, um die Babyeinheit (Kamera) einzuschalten.



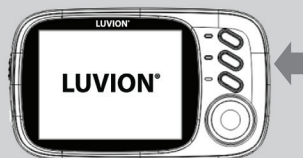
2

Push the power button up to switch the monitor on.



3

Drücken Sie die OK-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



4

Drücken Sie die Mittel-Taste rechts oder links, um das Kameramenü auszuwählen.

Drücken Sie die OK-Taste, um das Kameramenü zu öffnen.



5

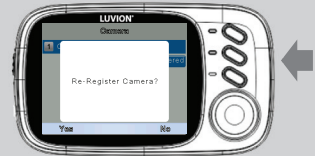
Wählen Sie Kamera hinzufügen und wählen Sie den gewünschten Kamerakanal. Sie können bis zu 2 Kameras an einen Monitor anschließen.



6

Auf dem Bildschirm erscheint die Mitteilung „Re-Register - Kamera?“

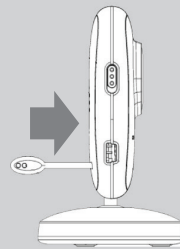
Drücken Sie OK, um die Kopplung zu bestätigen.



7

Auf dem Bildschirm erscheint die Mitteilung „Bitte drücken Sie die Pair-Taste auf der Babyeinheit“

Drücken Sie - innerhalb von 10 Sekunden - kurz die Pair-Taste an der Babyeinheit, um die Babyeinheit (Kamera) mit der Elterneinheit (Monitor) zu koppeln.



Falls die Kopplung erfolgreich abgeschlossen ist erscheint auf dem Bildschirm die Mitteilung „Erfolgreich registriert!“



FEHLERSUCHE/FEHLERBEHEBUNG

Treten bei der handhabung Ihres Platinum 3+ probleme auf, findet sich häufig eine einfache lösung:

Problem	Lösung
Kein Video der Babyeinheit	1. Stellen Sie sicher, dass die Babyeinheit an das Stromnetzwerk angeschlossen ist und der Netzstecker eingesteckt ist. Das grüne LED-Licht muss leuchten. 2. Stellen Sie sicher, dass die Elterneinheit eingeschaltet ist. 3. Stellen Sie sicher, dass sich die Babyeinheit in Reichweite der Elterneinheit befindet. 4. Stellen Sie sicher, dass sich die Elterneinheit nicht im VOX modus befindet. Gehen Sie dafür in das Menü > VOX und stellen Sie diesen aus. Or press the VOX button to exit the VOX mode.
Das Videobild fällt ständig aus, die Verbindung ist zu schwach und das Display zeigt „Connecting“ („Außerhalb der Reichweite“)	1. Platzieren Sie die Babyeinheit dichter an der Elterneinheit 2. Versuchen sie die Baby- und/oder Elterneinheit neu zu positionieren. Platzieren Sie diese nicht zu dicht an Wänden um den Empfang zu verbessern 3. Überprüfen Sie, ob der Monitor auf den richtigen Kamerakanal eingestellt ist. 4. Verbinden Sie die Elterneinheit mit der Babyeinheit gegebenenfalls erneut (siehe Absatz:Pairing)
Audio probleme	1. Stellen Sie sicher, dass die Lautstärke der Elterneinheit nicht auf stumm gestellt ist. Drücken Sie die + Lautstärketaste der Elterneinheit um die Lautstärke zu erhöhen 2. Stellen Sie sicher, dass im Aufnahmebereich des Mikrofons der Babyeinheit Geräusche vorhanden sind. 3. Bei einem lauten, quietschenden Geräusch vergrößern Sie den Abstand zwischen Baby- und Elterneinheit
Das Video ist abgehackt	1. Versuchen Sie die Babyeinheit dichter an der Elterneinheit zu platzieren 2. Versuchen Sie möglichst große Objekte oder Wände zwischen den beiden Einheiten zu vermeiden 3. Bringen Sie die Antenne in eine aufrechte Position
Der Akku der Elterneinheit ist sehr schnell leer	Nutzen Sie den VOX-Modus für eine längere Akkulaufzeit.

TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Technische Spezifikationen	
Frequenzbereich	2.400 MHz ~ 2.483 MHz
Sendeleistung	17 dBm Max
Empfangsempfindlichkeit	-90 dBm
Typ des Wechselspektrums	FHSS 16 Kanäle
Modulationsart	GSFK
Datenübertragungsrate	2 Mbps
Sendereichweite	300 m (Sichtline)

Babyeinheit (Kamera)	
Bildsensor Typ	1/4" CMOS 720P 1280x720 pixel
Effective Pixel	1280 px x 720 px
Bildauflösung/ Bildfrequenz	20 Bilder/s
Weißabgleich	Automatisch
Objektiv	3.15 mm, F 2.8
Sichtfeld	55°
IR an/aus	>15 Lux Off , <15 Lux On
IR LED Typ/ Nachtsicht	850 nm / 5 m
Lautsprecher output	1.0 W Max
Stromversorgung	5V/1.0A, Type C
Leistungsaufnahme	200mA (IR an) 400mA (IR aus)
Betriebstemperaturbereich	- 10° ~ 45°
Zulässiger Luftfeuchtigkeitsbereich	<85% HR
Umweltbilanz	Nicht anwendbar (nur für Innenanwendungen)
Abmessungen	67x106x67 mm
Regulation Compliance	CE & Rohs
Material Kameragehäuse	Plastik

Elterneinheit (Monitor)	
Größe LCD-Anzeige	3,2" / 5,08 cm IPS LCD
Empfangsempfindlichkeit:	-90dBm
Bildwinkel	H: 100°, V: 90°
Stromversorgung	5 Vdc 1000mA, Type C
Leistungsaufnahme	200mA MAX.
Betriebstemperaturbereich	- 10° ~ 45°
Zulässige Luftfeuchtigkeit	0% ~ 85%
Batterie	Li-Polymer 1000mAh
Abmessungen	120mm x 70mm x 17mm

• HINWEIS

Outdoor-Einsatz in Frankreich, Italien, Russland und der Ukraine nicht erlaubt.



This device is for indoor use only

Luvion erklärt dass der Funkanlagentyp Luvion Platinum 3* der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: luvion.com/doc/platinum-3

Luvion Premium Babyproducts
Visit us at:
www.Luvion.com